

EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUDILLO
General Franco, 152
Telf. Administración 4089
Redacción, 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia
FUNDADO EN EL AÑO 1878
Depósito legal - C. 7 - 1958

SANTIAGO DE COMPOSTELA
Preguntorio, 29
Teléfs. Administración, 1427
Redacción, 1227

Jueves, 8 de Septiembre de 1960

Año LXXXII

Número 27.065

Precio: 1'50 Ptas.

ANUNCIOS
En todos los PERIÓDICOS, CINES y RADIOS de ESPAÑA
PÚBLICIDAD
RECLAM
F. Villamil, 30-1.
Teléfono 3575
EL FERROL

El Gobierno, en La Coruña Se hallan todos los ministros en Galicia Salvo el de Agricultura que ayer fué a Valencia y regresará hoy

LA CORUÑA, 7. — Llegaron esta mañana los ministros secretario general del Movimiento, señor Solís Ruiz, de la Vivienda, señor Sánchez Arjona; secretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco; sin cartera y presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villalón, y de Marina, almirante Abarca, que fueron recibidos y cumplimentados por las autoridades y jerarquías provinciales y locales.

También llegaron el subsecretario general técnico de la Presidencia del Gobierno, señor López Rodó, y el subsecretario del Ministerio de la Vivienda, señor Tello. — Cifra.

varro Rubio, y de Comercio, señor Ullastres, quienes, en los respectivos hoteles donde se alojan, fueron saludados y cumplimentados por las autoridades.

LOS MINISTROS DE INDUSTRIA, JUSTICIA Y EJERCITO

Llegaron a esta capital el Ministro de Industria, señor

Planell y el de Justicia, señor Iturmendi.

De Santiago de Compostela llegó el Ministro del Ejército, general Barroso. Visitó la Fábrica de Armas de La Coruña.

Ambos ministros fueron cumplimentados por las autoridades.

Instantes después el Ministro del Ejército regresó a Compostela.

EL MINISTRO DE INFORMACION

En la tarde de ayer llegó el Ministro de Información y Turismo, D. Gabriel Arias Salgado y de Cubas, acompañado de su secretario particular D. Juan Ramiro de Ferranza. Fué recibido por el Subsecretario del Ministerio, D. José Luis Villar Palasi; Director General de Radiodifusión y Televisión, don José María Revuelta Prieto; Subdirector General de Prensa, D. Valentín Gutiérrez Durán; Delegado Provincial del Ministerio, D. Francisco Serrano Castilla; Director de Radio Nacional de España, D. Dionisio Porres Gil; Director de programas de Televisión Española, D. Victoriano Fernández Asís; Director y jefe de programas de Radio Nacional de España en La Coruña, D. Enrique Mariñas Romero y don Ramiro Martínez Anido, respectivamente.

EL MINISTRO DE TRABAJO

A las ocho de la tarde llegó el Ministro de Trabajo, don Fermín Sanz Orrio. En el hotel donde se aloja fué

Mallorca, mina de divisas

PALMA DE MALLORCA, 7. — Durante el pasado mes de agosto, y por la industria turística, se calcula que se han convertido en Mallorca divisas por valor de más de trescientos millones de pesetas.

Explotó en el aire un avión comercial argentino Llevaba treinta personas a bordo

BUENOS AIRES, 7. — Un avión comercial argentino con 24 personas a bordo ha hecho explosión en el aire y se ha estrellado en territorio uruguayo, según las primeras noticias que se reciben en esta capital.

El avión era un DC-6 de "Aerolíneas Argentinas" y llevaba seis tripulantes. (Efe).

SE TEME POR LA VIDA DE 30 PERSONAS

MONTEVIDEO, 7. — Se teme que hayan perecido las 30 personas que iban a bordo de un avión comercial argentino que se ha estrellado cerca de la frontera argentina después de hacer explosión en el aire.

El avión, un DC-6, se dirigió desde Montevideo a Buenos Aires con 24 pasajeros y 6 tripulantes. (Efe).

REALIZABA UN VUELO DESDE ASUNCION A BUENOS AIRES

MONTEVIDEO, 7. — El avión argentino siniestrado

realizaba un vuelo desde Asunción (Paraguay) a Buenos Aires. La compañía anuncia que todos los pasajeros eran uruguayos y argentinos. (Efe).

Neda, en fiestas



Un aspecto del río Betele, con marea baja, que desemboca por Neda en la Ría del Ferrol



Vista de Santa María de Neda, villa que estos días celebra sus fiestas nacionales.

Nueva marca de velocidad en avión: 2.586 Km. por hora

LOS ANGELES, 7. — Un avión de la Marina norteamericana tipo F4H-Fantasma, ha establecido un nuevo récord mundial de velocidad al alcanzar los 2.586'848 kilómetros por hora, en circuito cerrado de 500 kilómetros.

La marca anterior estaba establecida en 2.186 kilómetros con un avión Delta F-106. — Efe.

Eisenhower pide a la U. R. S. S. que suspenda su intervención en la guerra civil congoleña

Se negará a tratar con Kruschef, a no ser que éste cambie radicalmente de política

WASHINGTON, 7.—(Efe). El presidente Eisenhower ha hecho un llamamiento a la Unión Soviética para que

suspenda su intervención unilateral en la guerra civil congoleña y apoye los esfuerzos de las Naciones Unidas para restablecer el orden.

En una declaración leída en su conferencia de Prensa, Eisenhower dijo que la acción soviética de facilitar aviones de transporte a las fuerzas congoleñas fuera de la operación de la Organización Mundial parece estar motivada por los designios políticos de la Unión Soviética en África.

Debo repetir —declaró el Presidente— que los Estados Unidos ven con preocupación esta actitud soviética. El interés de una solución pacífica en África, aceptable

para todas las partes interesadas —agregó— pide a la Unión Soviética que desista de sus actividades unilaterales y dé su apoyo a los esfuerzos de las Naciones Unidas. Afirmó que la intervención soviética "está agravando una situación ya grave en la que los africanos se están matando entre sí".

Esta intervención —manifestó Eisenhower— es una

(PASA A SEGUNDA PAGINA)

Alternativa, a caballo



D. Alvaro Domecq, caballero de los ruedos españoles, dió la alternativa en las lides taurinas a su hijo Alvaro en la plaza de Cádiz, durante la corrida de la Beneficencia

Ha dimitido el ministro venezolano de Asuntos Exteriores

No había querido firmar la declaración anticomunista

CARACAS, 7. — El ministro venezolano de Asuntos Exteriores, Ignacio Araya, ha anunciado haber presentado su dimisión y la de otros altos funcionarios representantes en la coalición gubernamental de su partido. La decisión de Araya es el resultado, al parecer, de su actitud en la conferencia de San José de Costa Rica, donde se negó a firmar la declaración anticomunista, contraria a la intervención ruso-china en el hemisferio occidental. El presidente Betancourt no aceptó esta actitud de su

ministro y ordenó al segundo jefe de la delegación venezolana en San José que firmara dicha declaración, en nombre de Venezuela. — Efe.

TRES NACIONES MAS QUE ROMPEN CON LA REPUBLICA DOMINICANA

BUENOS AIRES, 7. — Tres naciones hispanoamericanas han roto sus relaciones con la República Dominicana en virtud de la resolución adoptada el 20 de agosto por la Organización de Estados Americanos. Se trata de la Argentina, Uruguay y Costa Rica. — Efe.

"FRENTE DEMOCRATA REVOLUCIONARIO"

NUEVA YORK, 7. — Un movimiento clandestino cubano parece que está intensificando su actividad, pese a la vigilancia estricta a que está siendo sometido por parte del Gobierno de Fidel Castro, según se dice en un artículo de la revista "Reporter" en esta ciudad.

El movimiento en cuestión —si se dice la publicación— no se ha alzado aún en armas pero tiene muy extensas ramificaciones en todo el país, consiguiendo adeptos continuamente. Este movimiento, conocido con el nombre de "Frente Democrata Revolucionario", fué fundado en la capital de Méjico el 22 de junio y se dice que antes de que un miembro sea admitido en el mismo es sometido a una investigación para garantizar que no ha mantenido relaciones ni con Batista ni con Castro.

Los miembros de esta organización —prosigue la revista— son adiestrados para llevar a cabo actos de sabotaje cuando llegue el momento oportuno, o bien en misiones de educación y de recogida de fondos. Actualmente se calcula que el número de miembros de esta organización asciende a cinco mil. — Efe.

LOS INSULTOS AL PRESIDENTE ARGENTINO

BUENOS AIRES, 7. — Un miembro del partido radical intransigente, al que pertenece el presidente Frondizi, ha pedido al Congreso que condene oficialmente las acusaciones e insultos dirigidos al Jefe del Estado argentino, ante la televisión de La Habana, por el ministro cubano de Asuntos Exteriores, Raúl Roa.

El diputado en cuestión, Pablo Oreja, presentó un proyecto de resolución en la Cámara pidiendo que ésta declare "que las expresiones vertidas por el canciller cubano, señor Raúl Roa, sobre el presidente de la nación, doctor Arturo Frondizi, constituyen una actitud insolita que afecta a nuestra dignidad nacional y compromete nuestras normales relaciones con aquel país". — Efe.

Kruschef irá en barco a Nueva York

Para hacer una entrada espectacular, en la víspera de la sesión inaugural de la Asamblea

WASHINGTON, 7. La URSS ha notificado oficialmente a Estados Unidos que el jefe del Gobierno soviético, Kruschef, asistirá a la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas que comenzará en Nueva York el 20 de septiembre.

El embajador soviético Menchikov ha entregado una nota en el Departamento de Estado, pero los funcionarios del Departamento no saben si en la nota se indica la fecha de la llegada de Kruschef.

Añaden estos funcionarios que la nota ha sido un acto de cortesía puesto que las paíes miembros de las Naciones Unidas no

están obligados a informar a los Estados Unidos sobre sus delegados en la organización mundial. Efe.

"K" LLEGARÁ A NUEVA YORK EL 19 DE SEPTIEMBRE

WASHINGTON, 7. — El jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef llegará a Nueva York el 19 de septiembre a bordo del barco ruso "Baltika" para asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas, anuncia el Departamento de Estado. — Efe.

ESPECULACIONES SOBRE LAS INTENCIONES DE KRUSCHEF

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 7. — Nikita Kruschef puede navegar por el río Este hasta casi las mismas puertas de las Naciones Unidas para hacer una entrada espectacular en la víspera de la sesión inaugural de la Asamblea General de la ONU, sugieren los medios diplomáticos de la organización mundial.

La decisión del jefe del Gobierno soviético de trasladarse a Nueva York, por vía marítima, ha dado lugar a nuevas especulaciones, pese a que hay pocos informes sobre sus intenciones.

Se ha anunciado oficialmente en Washington que Kruschef llegará a Nueva York el próximo día 19, a bordo del buque soviético "Baltika", para presidir la delegación soviética en la Asamblea General de las Naciones Unidas. (PASA A SEGUNDA PAGINA)

Isabel de Inglaterra y su esposo visitarán Roma el próximo año

LONDRES, 7.—(Efe).—La reina Isabel y su esposo el duque de Edimburgo realizarán una visita oficial a Roma, desde el 2 al 5 de mayo del próximo año, según ha anunciado hoy el palacio de Buckingham.

El presidente Gronchi, de Italia, que, con su esposa, llevó a cabo una visita oficial a Inglaterra en 1958, cursó una invitación a la Soberana británica que fué aceptada a principios de este año.

La Reina, siendo aún princesa Isabel, visitó Roma, con el duque de Edimburgo, en abril de 1951. En esta ocasión, la actual Soberana británica fué recibida por Su Santidad Pío XII. La princesa Margarita y su madre visitaron Roma en abril de 1953.

BULTACO

OBTIENE UN NUEVO TRIUNFO, SE CLASIFICA EN PRIMER LUGAR EN EL VI GRAN PREMIO MOTO. CICLISTA DE LA CORUÑA.

BULTACO

SE ACREDITA UNA VEZ MAS COMO LA MOTO MAS RAPIDA Y SEGURA DE ESPAÑA.

Agentes para El Ferrol: "GARAGE MANFI"

Información extranjera

La Cámara congoleña anula la mutua destitución de Kasavubu y Lumumba En la votación participaron menos de la mitad de los diputados

LEOPOLDVILLE, 7.—(Efe). La Cámara congoleña ha aplazado la disputa entre el presidente Kasavubu y el primer ministro Lumumba, por medio de una sorprendente votación que ha anulado la destitución de cada uno de ellos ordenada por el otro.

Antes de la inesperada votación, Lumumba criticó duramente a las Naciones Unidas por haber cerrado los aeropuertos del Congo y también la estación de radio.

La resolución anulando la destitución del primer ministro anunciada por Kasavubu y la del presidente anunciada por Lumumba, fue aprobada por 60 votos a favor contra 19. El mismo Lumumba tomó parte en la votación y después abandonó la Cámara.

La mayoría de los diputados partidarios de Kasavubu no se encontraban en la Cámara.

Albert Detvaux, ministro residente del Congo en Bélgica, se levantó momentos antes de que hiciera uso de la palabra Lumumba y declaró que anoche había sido detenido y llevado al campamento Leopoldo II, en las afueras de la ciudad.

Luego gritó: "Yo pregunto con qué derecho se detiene a los diputados. He firmado la orden del presidente Kasavubu destituyendo a Lumumba, porque no puedo ver cruzado de brazos como aviones armados extranjeros transportan armas en nuestro territorio. Y ésta es la razón de que presente la dimisión."

Después la Cámara votó nombrar una comisión para que intente mediar en la disputa entre el presidente y el primer ministro.

Lumumba afirmó en su discurso ante los diputados que él no es comunista ni lo será nunca.

bu no se encontraban en la Cámara.

Albert Detvaux, ministro residente del Congo en Bélgica, se levantó momentos antes de que hiciera uso de la palabra Lumumba y declaró que anoche había sido detenido y llevado al campamento Leopoldo II, en las afueras de la ciudad.

Luego gritó: "Yo pregunto con qué derecho se detiene a los diputados. He firmado la orden del presidente Kasavubu destituyendo a Lumumba, porque no puedo ver cruzado de brazos como aviones armados extranjeros transportan armas en nuestro territorio. Y ésta es la razón de que presente la dimisión."

Después la Cámara votó nombrar una comisión para que intente mediar en la disputa entre el presidente y el primer ministro.

Lumumba afirmó en su discurso ante los diputados que él no es comunista ni lo será nunca.

carga de nueve toneladas de armas para el Ejército de Katanga ha llegado a Elisabethville procedente de Bélgica.

Un portavoz del ministerio katangués del Interior dijo a los periodistas que este no era más que parte de un puente aéreo de armas desde Bélgica. Estas armas que incluyen fusiles automáticos fueron pedidas para las fuerzas públicas antes de que se amotinara en Julio y se está procediendo ahora a su entrega. El portavoz afirmó que todo el pedido va a enviarse a Katanga y nada a Leopoldville. (Efe).

Resolución de las Trade Unions contra el armamento atómico de Alemania

DOUGLAS (Isla de Man, Inglaterra), 7.—A pesar de la oposición de sus dirigentes oficiales, los delegados que asisten a la conferencia anual del Congreso de Sindicatos han aprobado una resolución resistiendo al rearme de Alemania Occidental con cohetes y armas nucleares. También se opone la resolución al entrenamiento de las tropas alemanas y la creación de bases alemanas en Inglaterra.

Jack Simons, presidente de la Sociedad de Maquinistas y Fogoneros, dijo que su Sindicato está muy preocupado por el gran número de personas que desearían cargos en la administración de Bonn y que tuvieron cierta afinidad con el III Reich.

También hay un numeroso grupo de generales y almirantes—dijo—que ocuparon altos cargos en el Ejército hitleriano y continúan en activo en las fuerzas alemanas. C. r. c.—terminó afirmando—que a ningún británico le gustaría ver a los soldados alemanes en territorio inglés, cualquiera que pudiera ser su credo político.—Etc.

El Gobierno en La Coruña

VIENE DE PRIMERA PAGINA cumplimentado por las primeras autoridades.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, TRABAJO EN SU DESPACHO

El Ministro de la Gobernación, señor Alonso Vega, trabajó esta mañana en su despacho, instalado en el Gobierno Civil. Despachó con el Subsecretario, con los Gobernadores Civiles de las cuatro provincias gallegas y con los alcaldes de La Coruña y El Ferrol del Caudillo.

Recibió asimismo, entre otras visitas, la del Capitán General de la Región, almirante Nieto Antúñez, Obispo de Mondoñedo, Comisario General de Abastecimientos y Transportes y Director del Banco de Crédito Local de España.

EL MINISTRO DE AGRICULTURA SALE PARA VALENCIA

Por vía aérea salió para Valencia, el Ministro de Agricultura, don Cirilo Cánovas, quien, en unión de su distinguida esposa, actuará de padrino en la ceremonia de coronación de la Patrona de Utiel.

El señor Cánovas, proyecta regresar hoy mismo a La Coruña.

Aumenta la tirantez entre el Ejército indonesio y el partido comunista

YAKARTA, 7.—Va en aumento la tirantez entre el Ejército indonesio y el partido comunista. El Ejército ha prohibido las actividades comunistas en Borneo del Sur, Sumatra y las Célebes y ahora el Mando Militar de Java Oriental ha publicado una declaración en el barrio comunista de Surabaya que al parecer va contra el partido.

La declaración, sin mencionar nombres, advierte al pueblo esté en guardia contra movimientos de un "cierto grupo" para minar la integridad del Ejército y ponerlo en contra del presidente Sukarno.

Las declaraciones de las autoridades militares, en parte, dicen: "Indonesias es la exclusiva propiedad del pueblo indonesio, y sería un delito de alta traición, que pasásemos a depender económica o ideológicamente de un Estado extranjero. Es un tratamiento hacia Indonesia prestar tolerancia extranjera."

El portavoz del Mando Militar de Surabaya, teniente Suharyo dijo que un miembro del partido comunista ha sido detenido y será acusado de propalar la falsa información de que un alto funcionario había aceptado dinero para asesinar al presidente Sukarno.—Etc.

"Conejos de indias humanos"

Dos semanas en el Sáhara, para probar la deshidratación del cuerpo humano

ARGEL, 7.—(Efe).—Diez hombres sedientos han llegado a esta ciudad después de permanecer durante más de dos semanas en el desierto del Sáhara como "conejos de indias humanos" para probar la deshidratación del cuerpo humano.

Los individuos en cuestión, ocho europeos y dos musulmanes de una tribu del Sáhara, fueron dirigidos en la prueba por Robert Desroches, director del "Comité Nacional de Salvación".

Un portavoz ha aclarado que los resultados médicos del experimento no se harán públicos hasta finales de mes.

Los expedicionarios fueron aislados en tiendas de campaña donde la temperatura llegaba a los 50 grados centígrados. Se les facilitó un poco de agua el primer día y nada en los siguientes. Perdieron una media de seis kilos diarios de peso. Todos ellos, excepto dos, tuvieron que ser "rescatados" el tercer día. Los otros dos resistieron cuatro días.

Una sola planta produjo siete sandías

PALMA DE MALLORCA, 7.—Una sola "planta" ha producido siete sandías, cuyo peso excede de los quince kilogramos por unidad. Este fenómeno botánico no ha dado en el predio Can Cerdach, propiedad de don Juan Garí, del término municipal de Camp de Perra.—Cifra.

Dr. M. Abrahms Puértolas

Especialista Diplomado en París y por el I Barraquer de Barcelona

OJOS - OIDOS. NARIZ Y GARGANTA

Nuevo tratamiento de Estrabismo. Audiología.

Consulta: Dr. Teijeiro, 22, segundo...SANTIAGO.

Academia Central de Corte y Confección

Durán de González

Alta Costura - Sistema patentado.

Basado en las últimas evoluciones de la moda. Reconocido como el mejor por la buena sociedad. Fácil y elegante.

NO TIENE RIVAL

FERROL

Cocinas eléctricas EDESA

CON HORNO OCUPAN POCO ESPACIO

Delegación. Depósito

Vda. de Pedro Fernández e Hijos

Instalaciones eléctricas

FERROL

CURTIDOS Cándido Rico

LE OFRECE

Cremas en todos los colores, Cepillos para el calzado y ropa, Cera a granel en primera calidad, Bolsas para el Mercado, Protectores, Tacones de goma, Reparadores, Pinturas, Plantillas, etc.

Concepción Arenal, 21

El Ferrol del Caudillo

Academia Vázquez

PREPARACION ESCUELA NAVAL

Convocatoria 1960

Alumnos presentados 7

Ingresados 4

Sres. Castro y Soto, 1.ª vez

Sres. Villar y Sueltras, 2.ª vez

General Franco, 172

FERROL

SEA EL PRIMERO

Aspire a una buena colocación, o mejore la que ya tiene

Aprenda por correspondencia el arte de vender y de organizar y dirigir empresas

Gasto minúsculo; fruto copioso

Pida información gratis y sin compromiso a

MUSA

Apartado Correos 14.220

MADRID

UNA VICTORIA DE LUMUMBA

LEOPOLDVILLE, 7.—La moción aprobada por la Cámara congoleña fue presentada por el presidente de dicho organismo, Joseph Kasongo, perteneciente al partido de Lumumba como jefe del G-este afirman que la votación de 60 contra 19 en favor de dicha resolución—que deja sin efecto la destitución de Lumumba con o jefe del Gobierno y también la pretendida destitución por este del presidente Kasavubu—constituyen una victoria para el Primer ministro congolés. Sin embargo, es preciso tener en cuenta que los 60 votos de la mayoría en favor de dicha resolución son menos de la mitad del número total de diputados, ya que se hallan ausentes numerosos miembros de los partidos de Kasavubu, Kabonji y Tshombe. (Efe).

ARMAS BELGAS PARA EL EJERCITO DE KATANGA

ELISABETHVILLE, 7.—Un avión de transporte con una

Falleció un ex-presidente del Uruguay

MONTEVIDEO, 7.—El ex-presidente José Serrato, de 91 años de edad, ha fallecido hoy tras breve enfermedad. Serrato fue presidente desde 1923 a 1927 y participó en varios gobiernos en el curso de su larga carrera política. Profesionalmente era ingeniero.—Efe.

Eisenhower pide a la URSS que suspenda su intervención...

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) violación de las normas de las Naciones Unidas que prohíben la intervención de las fuerzas militares de las grandes potencias, si es cierto que los aviones son tripulados por militares soviéticos.

Preguntado por un correspondiente de la agencia "TASS" que pensaba proponer con respecto al desarme en las Naciones Unidas, el Presidente dijo que no sabía si habría algo nuevo. Pero—añadió—se reanudar el esfuerzo para presentar ante el mundo el plan de desarme norteamericano para demostrar donde quieren negociar los norteamericanos. Los Estados Unidos—dijo—están dispuestos a llegar a un acuerdo siempre que vaya acompañado de un sistema de control e inspección que asegure que las dos partes actúen de buena fe.

También defendió con ca-

lor sus intentos de llegar a un acuerdo con la URSS sobre la prohibición de las pruebas nucleares. Dijo que siempre ha trabajado por el bien de los Estados Unidos y la paz del mundo y que continuará haciéndolo así.

La mayoría de los observadores que asistieron a la conferencia de Prensa han sacado la impresión de las observaciones del Presidente norteamericano que probablemente asistirá a la sesión de la Asamblea General de las Naciones Unidas. El Presidente dijo a entender que se negará a participar en cualquier negociación oficial con Kruschef a no ser que el jefe del Gobierno soviético esté dispuesto a cambiar radicalmente el tono de la política extranjera soviética.

LA CUESTION RELIGIOSA EN LAS ELECCIONES NORTEAMERICANAS

KRUSCHEF irá en barco

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) das, la cual celebra su apertura al día siguiente.

Se especula también en los círculos diplomáticos de Washington sobre si el buque anclado en el río Este, a la vista del rascacielos de las Naciones Unidas, se trasladará a un muelle cercano a bordo de una motora. Algunos piensan que Kruschef residirá en el "Baltika" durante su estancia en Nueva York.

PROPUESTA DE NKURUMAH A NASSER

EL CAIRO, 7.—El presidente Kwame Nkrumah, de Ghana ha enviado un mensaje al presidente Nasser sugiriéndole que los jefes de Estado africanos asistan a la próxima sesión de la Asamblea General de las Naciones Unidas y añadiendo que éstos podrían celebrar también en Nueva York la propuesta conferencia de "alto nivel", según informa el periódico "Al Ahram".—Efe.

PRECAUCIONES ANTE LA VISITA DE "K" A LA ONU

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 7.—Funcionarios de la ONU, están considerando la posibilidad de cerrar al público toda la zona que ocupa la sede de la organización durante la estancia del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, con motivo de la sesión de la Asamblea General de las Naciones Unidas. Ante la amenaza de que se produzcan manifestaciones por parte de los exiliados que viven en Nueva York procedentes de los países dominados por los comunistas en Europa, los citados funcionarios trabajan en un plan destinado a no permitir la entrada en la zona de la ONU a toda aquella persona que no tenga una misión que desempeñar en ella.

En los límites de la Secretaría, y los edificios de la conferencia y la Asamblea General, solamente tendrán libre acceso los diplomáticos y los miembros autorizados del personal de las Naciones Unidas, así como los representantes permanentes de la Prensa.—Etc.

WASHINGTON, 7.—El Presidente Eisenhower ha declarado en conferencia de Prensa que él y el vicepresidente Nixon acordaron hace tiempo no suscribir la cuestión religiosa ni utilizarla, en la campaña de Nixon como candidato republicano a la Presidencia.

Eisenhower manifestó que había puesto de manifiesto su opinión en tal sentido en varias ocasiones, y que no sólo deploraba la parcialidad religiosa como arma política sino que él mismo no sentía tal parcialidad. Agregó que estaba seguro de que Nixon era de su misma opinión.—Etc.

SE ESTUDIA LA ASISTENCIA DE EISENHOWER A LA ASAMBLEA

WASHINGTON, 7.—Henry Cabot Lodge, candidato republicano a la vicepresidencia, después de una entrevista con Eisenhower manifestó a los periodistas que entre los asuntos tratados con el Presidente del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, a la sesión de la Asamblea general de la ONU, y sobre si Eisenhower participaría en la citada Asamblea.

El ex representante norteamericano en las Naciones Unidas declaró que no creía que se hubiera tomado ya un decisión en tal sentido y añadió: "Pero está siendo tomada en consideración".

Lodge manifestó después que la participación de Kruschef en la sesión de la Asamblea General no supone ninguna inquietud para los Estados Unidos y que, desde luego, la decisión del Presidente no dependería de lo que Kruschef haga o diga.—Efe.

JAMES WADSWORTH JURO SU CARGO

WASHINGTON, 7.—James Wadsworth ha jurado hoy su cargo como representante norteamericano en las Naciones Unidas, en una ceremonia en la Casa Blanca.—Efe.

Capítulo de sucesos Incendio en un almacén de maderas cordobés

CORDOBA, 7.—Un incendio, que se originó hacia las tres de la madrugada, por causas que aún se desconocen, destruyó totalmente el almacén de maderas propiedad de don José Estrada Orellana, originando pérdidas que se calculan en unos cinco millones de pesetas.

El servicio local de incendios, autoridades, personal técnico y vecindario, trabajaron denodadamente en la extinción del fuego y en el salvamento de cuanto material y enseres se pudo, pero en pocos momentos se propagó a las distintas naves donde se almacenaban, apilados, muchos vagones de madera. Pudieron aislarse los edificios colindantes, si bien los más próximos, sufrieron los efectos de las llamas.

Los bomberos de Córdoba, que llegaron por la mañana, juntamente con los locales trabajan eficazmente en la total extinción del siniestro.—Cifra.

LO QUEMO CON UNA POTA DE CALDO

LUGO, 7.—En la vecina parroquia de Cade, y como consecuencia de una discusión tendida entre padrastro e hijastra, Purificación Barreiro Montecelo, de 26 años, volcó sobre la cabeza de equé una gran pota de caldo gallego hirviendo.

La víctima, Jesús Vázquez Barreiro, de 57 años, ha ingresado con gravísimas quemaduras que afectan a casi todo el cuerpo, en una clínica de esta capital. Cifra.

Inspección de Enseñanza Media del Distrito Universitario Exámenes de Grado de Bachillerato Notas informativas

Los exámenes de Grado Elemental comenzarán el día 15 de septiembre por las siguientes ciudades: Lugo, Pontevedra, La Coruña y Orense. Una vez concluidos en estas, los correspondientes tribunales se desplazarán a las restantes.

Los de Grado Superior darán comienzo tan pronto se terminen los del Elemental.

En las Secretarías de todos los Institutos Nacionales de Enseñanza Media del Distrito se han hecho públicas las respectivas convocatorias de matrícula. El plazo de inscripción se abrirá el 8 de septiembre y se cerrará el 12 de septiembre (no admitiéndose, bajo ningún concepto, matrículas fuera de los plazos señalados).

Los alumnos del plan de 1938, y otros, que aspiren a realizar en la misma convocatoria la Reválida y la Prueba de Madurez del Preuniversitario, deberán matricularse en los Institutos de Santiago, ciudad donde así mismo realizarán sus exámenes.

Los alumnos de Estudios Nocturnos, que fueron declarados "no aptos" en la Prueba de Aptitud, deberán repetir el ejercicio de reválida de Dibujo, aunque ésta la hubieren aprobado en la convocatoria de junio y que tendrá lugar con anterioridad al 15 del corriente.

Las normas que rigen estos exámenes han sido publicadas en el "B. O. del E." del 6 de abril de 1960.

Santiago, 6 de septiembre de 1960.—El Inspector Jefe de Enseñanza Media del Distrito, Daniel Becerra.

Gran preocupación en el Vaticano Por la suerte del obispo de Leubo

ROMA, 7.—En los círculos vaticanos se expresa una "gran preocupación" por las noticias sobre la detención y posible ejecución de monseñor Nkongolo, obispo de Leubo (Congo).

La Iglesia naturalmente, dijo un portavoz, mantiene una gran reserva sobre tan delicado asunto y tiene entendido que el obispo estaba acusado de ayudar a los separatistas belgas.

El portavoz no dijo si el Vaticano había formulado alguna protesta ante el Gobierno congoleño.—Efe.

LA SENORA

Doña Esperanza Rosende López

VIUDA DE ARMADA

Falleció después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su hijo, Raúl; su hija política, Luisa Fernández; nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio de Santa Cecilia, acto que tendrá lugar hoy, día 8, a las seis de la tarde, favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Sastreira y Novedades, Carretera de Santa Cecilia.

El Ferrol del Caudillo, 8 de septiembre de 1960.

Límite S. A.—Funeraria de Veiga.

Luis M. Bugallo Paz

Especialista del Corazón - Electrocardiografía

PREMIO EXTRAORDINARIO MEDICINA

Ex-Colaborador Instituto Dr. Marañón

Calle República del Salvador s/n 2.ª izquierda

(Al lado de la nueva Casa Sindical)

SANTIAGO

Dr. PEREZ SANTALLA

MEDICO OCULISTA

GIRUGIA DE LA ESPECIALIDAD

Ex-becado de Oftalmología en Barcelona

Consulta de 10 y media a 1 y de 4 y media a 7

General Franco, 102-2.ª

EL FERROL

ALMANAQUE

SANTORAL

JUEVES, 8
La Natividad de Nuestra Señora. — Nuestra Señora de las Virtudes. — San Adrián, mártir.
EFEMERIDES: En 1645 murió Quevedo. — En 1862 nació Mariano Benlliure.

El tiempo en España Riesgo de chubascos en la vertiente cantábrica

MADRID, 7. — Información general. Durante el día se han registrado precipitaciones en cantidades apreciables en puntos del litoral desde Santander a San Sebastián y en algunos observatorios de los Pirineos, especialmente en el Pirineo catalán. Sólo este, ocurrido a última hora del tiempo ha sido bueno en toda España.

PREDICCIÓN PARA EL DÍA 8

Riesgo de chubascos en la mitad oriental de la vertiente Cantábrica, zonas pirenaicas y puntos del Alto Ebro y Cataluña. Bueno en el resto con probables borras de niebla matinal en el Oeste.

Aviso especial para barcos pesqueros y de cabotaje. — Marejada con alguna marejada transitoria en el Golfo de León. Marejada en Canarias. Marejadilla con Levante flojo en el Estrecho. Nada destacable en el resto del litoral.

Las temperaturas de Madrid han sido de 27,5 grados a las 13,45 horas y de 12,4 a las 6,45.

Extremas de España: Sevilla, 33 grados; Soria y Vitoria, 6, — Cifra.

Aeropuerto Central de Galicia

SERVICIOS DE IBERIA

(Diario Inletivo los domingos)
Llegada de Madrid, a las 12,25.
Salida para Madrid, a las 13,15

LLEGADA DE MINISTROS

Ayer en el avión cuatrimotor de la Compañía de Iberia que hace el servicio regular de Madrid-Santiago-Madrid. Llegaron 37 pasajeros, entre ellos los Ministros de Comercio y Hacienda; salieron para la capital de España 60.

A las 10,20 despegó de este Aeropuerto con rumbo a Valencia un avión DC-3 militar, llevando a bordo del mismo al Ministro de Agricultura.

A las 13,30 tomó tierra un avión DC-3 militar, procedente de San Sebastián; a bordo del mismo llegó a este Aeropuerto el Ministro de Asuntos Exteriores.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra Sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

Diario de "Música en Compostela" Conciertos de órgano, en San Francisco, y conferencia de Fernando Vía

Se celebró ayer por la mañana el concierto de órgano, en la Iglesia Conventual de San Francisco. El Director General de Relaciones Culturales, en su discurso inaugural de "Música en Compostela", había hablado del órgano. Naturalmente, esto es una especie de pequeña compensación, para paliar la ausencia del instrumento soberano en las enseñanzas del II Curso. Ha sido el Padre Roucaírol, canónigo maestro de Capilla de la Catedral de Montpellier, en Francia el ejecutor de este magnífico concierto. La grandeza del instrumento, acompañada por la espléndida tradición francesa del órgano, han sido las notas más estimables de la jornada. Porque el P. Roucaírol, conocedor a fondo de la técnica y de la música de órgano, hizo una magistral traducción de los compositores españoles de la edad preclásica, incluyendo obras de Antonio Cabezón, Melchor López Cabanilles y Araujo, al lado de compositores franceses contemporáneos — Gabriel Litaize y Langlais —, lo cual, en sí mismo, constituye todo un pequeño alarde. En este "Festival" que nace al lado de "Música en Compostela", el concierto de órgano era algo que se echaba de menos y que, al fin, ha podido llenar el vacío gracias a la actividad del Consejo Directivo, al excelente organista francés y a la buena disposición de los PP. Franciscanos y de S. E. el Cardenal Arzobispo, siempre dispuesto a allanar el camino de "Música en Compostela".

Por la tarde, conferencia de Fernando Vía. Fernando Vía es un español, catalán por más señas, que dirige

desde hace muchos años el Conservatorio de Lyon. Ha tratado, breve pero concienzudamente, de la obra de otro compositor español que permanece, desde hace largo tiempo, fuera de España: el también catalán Jaime Pahisa, cuya música, muy poco conocida en nuestros medios, ofrece bastante interés, así por la profundidad de su espíritu, todavía romántico, como por la claridad de sus medios. La conferencia fue ilustrada por Conchita Badia, que cantó dos canciones del maestro, Antonio Brosa, que tocó una sonata para violín, acompañado por Jean Vallet — el magnífico discípulo de Fernando Vía — y por el propio Vallet, que tocó dos piezas para piano.

El martes, concierto en Pontevedra. Con participación de María Rosa Barbañy, Genoveva Gálvez, Aya Schnellen, la espléndida flautista, y Enrique Santiago. Un concierto en ese encantador rincón que es el Museo de Pontevedra, donde todo lo paga ya, de antemano, la presencia de los objetos que allí se custodian. Quiero, simplemente, dejar constancia informativa de este hecho, porque esa falta que todos padecemos, de poder estar a la vez en dos sitios diferentes, me ha impedido asistir.

— O —
Ayer, concierto también en Pontevedra. Tampoco he podido asistir, por ciertos requisitos — miquis. Con participación de Daniel Ericourt, Antonio Brosa, acompañado por Julio Esteban y Jean Vallet, y Conchita Badia, que cantó canciones de Mompou, acompañada por el compositor. El concierto, en el Teatro Principal, ha sido uno de esos grandes éxitos que "Música en Compostela" produce por donde quiera que va.

— O —
El viernes, será el cuarto concierto de la serie patrocinada por el Ayuntamiento de Compostela. Como homenaje a Albéniz, Alicia de Larrocha tocará obras del insigne compositor catalán, cuyo centenario estamos celebrando.

— O —
Esta tarde, habrá una audición de canciones judeo-españolas, comentada por Isaac Lévy, e ilustrada por el propio conferenciante. Conchita Badia y sus discípulas.

Beneficios fiscales y garantías administrativas

Pocos días después de promulgarse el decreto-ley de exención de la contribución sobre la renta de aquellos incrementos de patrimonio que se pongan de manifiesto por la construcción de viviendas, sus mejoras o sus servicios complementarios, que venimos comentando, la Presidencia del Gobierno, en el ejercicio de su función coordinadora de la labor de los distintos Ministerios, ha dado las normas y ha establecido el mecanismo necesario para que los administrados puedan recabar el derecho que se les confiere.

Las garantías que se dan al constructor son, por tanto, y como luego se podrá ver, plenas, y han sido reguladas al mismo tiempo que la tramitación adecuada.

Así, los interesados que deseen acogerse a los beneficios del decreto-ley se clasifican en dos grupos: los constructores de viviendas de renta limitada y los demás. Estos últimos elevarán a las Delegaciones Provinciales del Ministerio de la Vivienda solicitud en la que harán constar nombre, domicilio, lugar de emplazamiento de la obra, datos justificativos de su financiación, importe de la inversión que se pretende realizar y calendario de la obra, acompañando el proyecto y su presupuesto, con justificación notarial de no haberse iniciado las obras en la fecha.

Cuando se trata de mejora de viviendas insalubres, se acompañará calificación de insalubre expedida por la Delegación del Ministerio de la Vivienda.

En cuanto al grupo de promotores que pretendan construir viviendas de renta limitada y, además de los beneficios que se otorgan a este tipo de construcciones, aspiren a la desgravación contemplada en el decreto-ley de 10 de agosto, presentarán normalmente su solicitud específica para "renta limitada", pero iniciarán además que se aplique, a la inversión que el proyecto supone, la citada desgravación.

A la vista de las solicitudes, las Delegaciones Provinciales formularán la oportuna propuesta a la Dirección General de la Vivienda para la calificación provisional de las obras y darán traslado de la resolución a la Delegación de Hacienda del domicilio fiscal del interesado, para que ésta pueda reconocer y aplicar los beneficios fiscales referentes a la contribución sobre la renta.

He aquí una manera viva y eficiente de dar incentivos a los promotores de viviendas y de convertir en promotores a capitales que quizá nunca hubiesen sido orientados hacia la inversión en viviendas.

La medida, indudablemente, afecta a infinidad de casos y de potencialidades económicas que, a los estímulos más o menos pequeños, existentes hoy en orden a la construcción ven sumarse este, que puede ser decisivo y que cierra con broche de oro la legislación fiscal protectora de la vivienda.

CUPÓN PRO CIEGOS
PREMIADO EN EL DÍA DE AYER
N.º 461

BEBA VINOS
BO. PO. MAN

LA BOLSA

La sesión de Bolsa de ayer ha transcurrido por un cauce más reposado que el anterior, con diferencias equilibradas, aunque destacan algunas alzas de cierta importancia en los valores aislados, con sets enteros en Manufacturas Metálicas Madrileñas, ocho en Sniace y doce en Minas de Río Los Descensos fueron de menor importancia, reduciéndose en los principales a tres enteros en Española de Petróleos e Iberduero a tres y medio en Fefasa y a cuatro en Tabacalera.

Al cierre la situación se mantendrá estable.

COTIZACIONES FACILITADAS POR EL BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, DE ESTA CIUDAD

BANCOS		MONOPOLIOS	
Crédito Indus. ...	149,50	Ponferrada ...	—
Exterior ...	275,—	MONOPOLIOS	
Banesto ...	726,—	Campa ...	173,—
España ...	664,—	Tabacalera ...	193,—
Central ...	556,—	NAVALES	
Hipotecario ...	280,—	C. Naval ...	123,—
H. Americano ...	—	Levante ...	163,—
ELECTRICAS		QUIMICAS	
Fesa ...	186,50	Resinera ...	—
Lanusa ...	142,—	E. Argonesas ...	158,—
Langreo ...	175,—	Explosivos ...	263,—
Viesgo ...	20,—	Petróleos ...	597,—
Cantábrico ...	159,—	Hidrontro ...	118,—
Fenosa ...	972,—	Unión Química ...	298,—
Chorro ...	127,—	SIDERO - META	
Española ...	258,—	Hornos ...	190,—
SUI ...	170,—	AUX. FF. CC. ...	246,—
Iberjuro ...	287,—	Santa Bárbara ...	109,—
Madrileña ...	189,—	M. y Construcciones	130,50
Nava ...	113,—	M. Metálicas ...	44,—
Sevillana ...	149,50	VARIAS	
Moncabril ...	100,—	Diversiones ...	129,—
ALIMENTACION		Insá ...	106,—
Agulla ...	425,—	Pap. Reunidas ...	106,—
Azucares General ...	172,—	Telefónica A. E. ...	101,—
Euro ...	—	Marconí ...	—
CONSTRUCCIONES		Fefasa ...	135,—
Ceisa de 1.000 ...	95,—	Sniace ...	220,—
Enclinar Reyes ...	66,—	Metro ...	156,—
Dragados ...	133,—	Fasa ...	—
Int. Metropolitana ...	415,—	Seat ...	230,—
Ur. Metro ...	—	MINERAS	
Urbis ...	—	RÍ ...	495,—
MINERAS		Feligera ...	182,—

RADIO MUNDIAL
Ha máxima garantía!
Ha técnica y la perfección!

CONTADO y PLAZOS
CASA SIGMA Sagasta, 14-FERROL

GARANTIZAMOS nuestras personas

Otrecemos Servicio de REPARACION y sustitución de ACCESORIOS

Personal especializado

COBELO CANALEJAS 135 EL FERROL

Alejandro Cooke en el papel de Julieta

Por Antonio Fernández Rosas

FUE en el famoso teatro El Globo de Londres, en donde se dieron a conocer la mayoría de las tragedias y comedias de William Shakespeare. Estaba situado este teatro en el Bantride, en cuyas cercanías vivía el insigne trágico inglés, los autores de comedias y los cómicos que integraban las compañías de teatro, haciendo de este lugar uno de los más atractivos de Londres.

Antes de levantarse El Globo existían, ya en este mismo sitio, otros teatros, como La Rosa que regentaba Jaime Burbage, a cuyas órdenes trabajó Shakespeare, como comediante, representando también en la compañía del lord Chamberlain en Newington Butts, en la posada Cosskey que era una especie de nuestro famoso Corral de la Pacheca, en la antigua corte de Madrid. Coetáneos del teatro La Rosa, fueron El Cisne y La Cortina.

El Teatro El Globo fue construido con gran lujo, para aquella época. Era de madera y de forma circular, como la mayoría de los teatros ingleses y a cielo descubierta, excepto el escenario, y se iluminaba con profusión de antorchas. Antes de empezar la función, en lo alto del escenario se colocaba la bandera inglesa. La entrada costaba un penique, y tenía capacidad para mil doscientos espectadores, siendo el de más capacidad de Londres. El espectáculo empezaba a las tres de la tarde y lo amenizaba una orquesta, y a veces, también, las voces de los que charlaban a gritos, jugaban y bebían, como acontecía en todos los teatros del mundo de entonces. Terminaba con una oración que rezaban de rodillas todos los actores, desde el escenario, por la reina Elisabet.

El teatro inglés era más pobre que el nuestro, y el francés, el mueblaje muy escaso, si bien el vestuario era riquísimo. En las tragedias se ponían colgaduras negras.

Pero lo más peculiar y sorprendente era que las compañías estaban integradas tan solo por hombres, teniendo que interpretar los actores los papeles femeninos, pues el puritanismo inglés, no toleraba a la mujer en el teatro, tendiéndolo por denigrante y contrario a las Sagradas Escrituras y basándose en un pasaje del Deuteronomio. Cosa que nos echaban en cara los escritores ingleses de aquellos tiempos, entre ellos, el escaraballador Nash, jactándose en un folleto publicado en 1592 de que los actores ingleses, no fueran, como los cómicos del otro lado del mar, picaros que empleaban meretrices o bajas cortesanas, para representar los papeles de mujer, aludiendo a nosotros, a italianos y franceses, ignorando que con ello lucraba en el caso error de condenar lo tan altamente consagrado por muchos siglos de teatro clásico y popular. Tal era el puritanismo inglés de entonces.

Entre estos cómicos que interpretaban papeles femeninos, citaremos a uno de los más famosos de su tiempo, el que, precisamente, encarnó, por primera vez, en el teatro El Globo el papel galante de Julieta. Era un actor excelentísimo, tenía una voz bellísima, y a fuerza de estudio consiguió interpretar los

papeles femeninos con suma perfección. III, además el papel de Cleopatra, Ofelia, y de casi todas las heroínas de los dramas de Shakespeare. No logró por lo tanto el trágico inglés ver representadas sus obras en toda su pureza y autenticidad. Tiempos vendrían en que actrices eminentes encarnarían estas figuras de su teatro, comunicándoles la dulzura de su habla, todo el calor de su arte y toda la pasión de sus corazones.

Aquellas estrofas inmortales del balcón de Verona en el jardín de los Capuletos no pudieron tener, jamás el mismo valor y encanto lírico en los labios masculinos de Alejandro Cooke, por muy atildada que tuviera el habla, que en los labios de las actrices que más tarde interpretaron la bellísima figura de Julieta, y representaron esta escena del jardín, galante, como una Winifred Lenihan, intérprete de Santa Juana de Arco de Bernard Shaw, o una Sybil Thorndike. Esto, no hay que dudarlo, fue una de las grandes desdichas de Shakespeare, la que la mitad de la interpretación y representación de sus grandes obras, tuviesen al ser estrenadas el carácter de verdaderas comparsas.

Alejandro Cooke jamás se olvidó de fingir su voz, pero en una ocasión, haciendo el papel de Cleopatra, al salir a escena, se le olvidó de poner la cabellera, y provocó el regocijo entre los espectadores. Desde entonces optó por dejar el pelo largo.

Además de Alejandro Cooke representaron con genialidad papeles femeninos Nathaniel Piced y Juan Undewod, asimismo famosos.

Hasta 1654, no hubo actrices en Inglaterra, siendo la primera mujer que subió a escena "mistress" Coleman, representando el "Asedio de Rodas" de D'Avenant, a quien solía injuriar, cuando tenía a bordo cuatro copas, pues esta mediana actriz, se daba con frecuencia a la bebida. Alguno indicó al director del teatro en donde trabajaba, que hiciese lo posible por refrenarla en ese su vicio, y el director respondió: "¡Qué! cuando no bebe está peor, en su papel!"

Los cómicos del teatro El Globo se dieron asimismo el título de "criados de Su Majestad". En este teatro fue estrenada "Romeo y Julieta" cuando su autor William Shakespeare contaba tan sólo 28 años de edad, constituyendo su representación un verdadero milagro de su genio y de su juventud, y la primera obra que le consagró, como autor dramático, obra que conserva perennemente el valor y el exquisito aroma de las grandes leyendas amorosas, y si la obra parece incólume a través de los tiempos, y como uno de los grandes aciertos del teatro moderno, allí en Italia, en la bella y noble ciudad de Verona, se señala a todo visitante el lugar de este suceso, el balcón del divino coloco que sostuvieron Julieta Capuleto y Romeo Montecchi y el sarcófago de mármol rosa en donde estuvieron sepultados los cuerpos de los dos amantes, amor que trascendió más allá de su tumba e inmortalizó a Shakespeare.

Escuelas y Maestros Más escuelas vacantes para cursillistas

Relación de escuelas vacantes de esta provincia, que han de añadirse a las publicadas por esta Delegación en 26 de agosto del corriente año, que se adjuncian a maestros volantes y cursillistas de 1936 y ex combatientes en la sesión que celebre la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Educación Nacional de La Coruña el día 10 del corriente mes, a las diez horas treinta minutos en el grupo escolar "Hermanos Montel Touzet" de esta capital.

ESCUELAS DE MAESTROS
Boa, Noya, Orientación Marítima.
Pindo, Carnota, unitaria.
Portosín, Puerto del Son, Orientación Marítima.
San Félix, Santiago, unitaria.
Santiago, Aneja Escuela Magisterio.

Las dos vacantes anunciadas en La Coruña, corresponden a "Concepción Arenal" y "Moneios".

De las dos vacantes anunciadas en El Ferrol del Caudillo, se elimina una, que fue adjudicada en oposición a 10.000 habitantes, siendo la otra "Muelle".

La vacante anunciada en Santiago, es "Guadalupe", unitaria.

ESCUELAS DE MAESTRA
Bama, Touro, unitaria.
Bamro, Vilmanzo, mixta.
Cances, Carballo, mixta.
Cedeira, S. G.
Esmelle, El Ferrol del Caudillo.
El Ferrol del Caudillo "Muelle".
Malpica, Orientación Marítima.
San Pedro de Sarandón, Vedra, mixta.

UNIVERSIDAD

LAS BECAS PARA EL PROXIMO CURSO

El profesor don Ramón Domínguez Sánchez, Cursario del Patronato de Protección Escolar en el Distrito Universitario de Santiago que ayer vino de La Toja, donde veraneaba en unión de su distinguida familia, ha manifestado que tan sólo le están por conceder las becas de Colegios Mayores Universitarios, y que la relación completa de las concesiones de becas para los Centros de Galicia, serán dadas a conocer a partir del próximo lunes. Estas becas corresponden en usufructo para el próximo curso académico.

REGRESO DE LALIN EL PADRE MARIA ALLER

Regresó de Lalín el astrónomo don Ramón María Aller, al cual el pasado domingo le fue rendido un magno homenaje. El doctor Aller Ulloa está recibiendo innumerables testimonios de felicitación por cartas y telegramas, de diversas localidades de España y del extranjero.

Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de El Ferrol del Caudillo
AVISO

Se pone en conocimiento del público, que el próximo martes, día 13, a las cuatro de la tarde, tendrá lugar en el Monte de Piedad la Subasta de las ROPAS Y EFECTOS pignorados en los meses de ENERO Y FEBRERO de 1960, y de ALHAJAS pignoradas en los meses de NOVIEMBRE Y DICIEMBRE de 1959.

El Ferrol del Caudillo, a 7 de Septiembre de 1960.—LA DIRECCION.

PERFECCION Y ALTA CALIDAD

SAAVEDRA VILLAR

ARTES MUEBLES DECORACION E INSTALACIONES COMERCIALES

TALLERES Y EXPOSICIONES

CURRO, ENRIQUEZ, 7. TELEF. 1965

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Agenda del día

REGISTRO CIVIL (7 de septiembre)

Nacimientos. — María Teresa Sixto y Vázquez María de los Angeles Alvarez y Esteban, Jesus Noya y López Manuel Regueira y Castaño, Francisco Miguéns y García, Manuel Pazos y Castro, y José Manuel Abellón y Abellón. Matrimonios. — Luis Rafael Astrey Rivas con María del Pilar García Irigo; Manuel Ferreiro Secane con María Luisa Vázquez Prieto, y Manuel Ferreiro López con Encarnación Teodora Silva. Defunciones. — Amalia Lamas Vázquez de 48 años; Ramón Fan Tobío de 27 años, y José Ramón Vidal Sanmartín, de 16 meses.

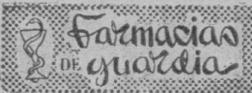
Radio Galicia

- 1.00: Sa-toral.
- 1.05: Ritmo y melocía.
- 1.15: Me enseñaste a llorar.
- 1.30: Instantánea.
- 1.35: Canciones del mundo.
- 1.45: Radiodiario.
- 1.05: Boletín de la Unión de Radioyentes.
- 2.15: El tesoro de los conquistadores.
- 2.30: Diario hablado de Radio Nacional de España.
- 2.45: Intermedio musical.
- 2.48: Cartelera de espectáculos.
- 2.50: Loco por el circo.
- 3.00: La novela de un joven pobre.
- 3.15: Nuestra música.
- 3.30: Programa del oyente.
- 4.15: La hora del oyente.
- 5.00: Hacia la inmortalidad.
- 5.30: Discomanía.
- 6.00: La hora esquiva.
- 6.30: Drama después del crepúsculo.
- 7.00: Solistas famosos.
- 7.15: Reportaje sangriento.
- 7.30: Ritmo de baile.
- 8.00: La cruz bajo los tilos.
- 8.30: Mientras el mundo gira.
- 8.50: Temas de la zarzuela.
- 9.15: Ama. En cadena.
- 9.30: Teatro de los Quintero. En cadena.
- 9.45: Orquestas de América.
- 10.00: Diario hablado de Radio Nacional de España.
- 10.15: Música mientras cena.
- 10.35: Una bengala en la noche. En cadena.
- 10.45: Programa en cadena.
- 11.00: Mundorama. En cadena.
- 11.30: Música en la noche.
- 12.00: Cierre de la estación.

ESPECTACULOS

PRINCIPAL: "Reina Santa". — Carecemos de censura.
 SALON: "La ronda del diamante". — 3. Mayores.
 METROPOL: "Piel canela". — 3. R. Mayores, con reparos. "Cuatro en la frontera". — Carecemos de censura.
 YAGO: "Una rubia peligrosa". — 3. Mayores.
 CAPITOL: "Historia de un joven pobre". — Carecemos de censura.
 AVENIDA: "Nosotros los gangsters". — 2. Jóvenes

SANTIAGO AL DIA



Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche, las farmacias de: Doña Lourdes Cigarrán, Casas Reales, 29, teléfono 1645; D. Ricardo Bermejo Pena, Huérfanas, 17, teléfono 1318, y doña Emilia Gómez Martínez, Las Galeras, teléfono 3239. Las de guardia a partir de las once de la noche corresponden a doña Concepción Sobrino Lorenzo, Calderería, 30, teléfono 1519 y D. Irene Regueiro Lois, Casas Reales, 10 (Animas), teléfono 1723.

PRINCIPAL
 Presenta HOY
 CON CARACTER DE GRAN ACONTECIMIENTO LA SENSACIONAL REPOSICION DE LA MAS BELLA TRANSCRIPCION HISTORICA QUE HA REALIZADO EL CINE ESPANOL
REINA SANTA

Con ANTONIO VILAR, MARUCHI FRESNO, LUIS PENA, FERNANDO REY
 UN TROZO PALPITANTE DE NUESTRA HISTORIA, EN UNA IMPRESIONANTE PRODUCCION DRAMATICA
 COPIA NUEVA
 (Para todos los públicos)

Hoy, procesión de la Virgen del Portal

Hoy a las siete de la tarde saldrá de la capilla conventual de Belys, para recorrer las principales calles de la ciudad, la procesión de Nuestra Señora la Virgen del Portal, en la que portará el estandarte el director del Banco Hispano Americano, en esta plaza, don Darío Romani Marino. El destile procesional, por la gran devoción en que se tiene en Compostela a la Virgen del Portal, promete resultar una magna manifestación de religiosidad.

Vida religiosa Exámenes en el Seminario Menor

Los días señalados para los exámenes de Ingreso en la convocatoria de septiembre, son el 23 y 24. Para los de Enseñanza Libre, los días 26 y 27. Para los oficiales: el día 28, de Letin, Castellano y Griego; y el 29, de asignaturas secundarias. Los exámenes comenzarán a las diez de la mañana. El plazo de inscripción de matrícula termina el día 20. Los alumnos que soliciten el Ingreso por primera vez deberán presentar para poder inscribirse, además de la solicitud, una certificación de Bautismo con nota de Confirmación y el informe de buena conducta. Los alumnos que piensen cursar como internos durante el año académico 1960-61, deben ponerlo en conocimiento del M. I. Sr. Rector, por carta dirigida al mismo, antes del 25 de septiembre.

REGRESO A ZAMORA EL MAGISTRAL DE LA CATEDRAL
 Regresó a Zamora el nuevo canónigo Magistral de la Catedral de Santiago M. I. Sr. don Celestino Pérez de la Prieta. El día 19 de los corrientes, a la terminación del coro matutino, se celebrará en el primer templo santiagués la ceremonia de darle posesión de la Canonjía, que ha ganado después de brillantes oposiciones. FERERGRINACION FRANCESA
 El día 16 hará la entrada en la Catedral una peregrinación francesa que tendrá una ofrenda al Santo Apóstol. Después del acto, y de recorrer la zona monumental, continuarán viaje a Fátima.

La estancia del Ministro del Ejército en Compostela

A las ocho de la tarde de ayer, regreso de La Coruña en unión de sus ayudantes, el Ministro del Ejército, teniente general Barroso, quien desde que llegó a Galicia se aloja en el Hostal de los Reyes Católicos. El ilustre militar conversó animadamente con el director general de Relaciones Culturales, señor Ruiz Morales y el secretario del curso "Música en Compostela" señor Borrás. También saludó al Ministro el Presidente de Honor y Procurador en Cortes, don Luis de Galinsoga.

Nicolay de Horty estuvo en Santiago

Han permanecido un día en Santiago el señor Nicolay de Horty y esposa, hijos del que fué Regente de Hungría, fallecido en Portugal. Visitaron la zona monumental y estuvieron en el Sanatorio Alvarez Alvarez, consultándose con el doctor Sixto Seco. Ayer por la tarde salieron con dirección a La Coruña. Procedían de Portugal donde pasan una larga temporada.

Grupo "Santiago Apóstol" Aviso a los adjudicatarios de viviendas

Se recuerda a todos los adjudicatarios de viviendas del Grupo de referencia de Santiago de Compostela que la fecha límite para realizar el ingreso del importe de las aportaciones iniciales en las Sucursales del Banco de España en La Coruña y Santiago de Compostela es la del día 10 del corriente y que transcurrida dicha fecha sin haberse realizado el depósito, será anulada automáticamente la adjudicación realizada. La Coruña, 6 de Septiembre de 1960.—EL DELEGADO PROVINCIAL, Luis Carreras-Presas y Gil.

Nombramientos de veterinarios

En virtud del reciente concurso convocado por el Ministerio de la Gobernación, fueron nombrados veterinarios, para Santiago, don Anastasio Ríos Domínguez; para Negreira, don Dalmacio Díaz Expósito; para Bortmo, don Arturo Clemente Sánchez, y para Lousame, don Ramón Martínez Fernández.

Suscribase a EL CORREO GALLEGO



Determinaciones drásticas
 El caso del Club Santiago debe de ser de los contados que se dan en el fútbol nacional, ya sabe todo el mundo que las cosas en fútbol andan en todos los lados, rematadamente mal. A ningún Club le sobra el dinero —excepción hecha claro está de los "grandes" de todo— y andan, temporada tras temporada a traques y barrancas para salir adelante. Bien. Mejor dicho: mal. Pero en todas partes, por

METROPOL
HOY - PROGRAMA DOBLE
 SESION CONTINUA DESDE LAS 5 DE LA TARDE
 LA MAS EMOTIVA CREACION DE LA BELLISIMA SARA MONTIEL
PIEL CANELA
 Con MANOLO FABREGAS y la colaboración de PEDRO VARGAS
 FRANK LATIMORE, CLAUDINE DUPUIS y ARMANDO MORENO en una historia apasionante, real y humana
CUATRO EN LA FRONTERA
 ULTIMO PASE: 11 NOCHE
 PIEL CANELA
 (AUTORIZADO MAYORES)

En Santiago las cosas del fútbol son distintas. Al menos este año. En otras ocasiones se fué, al igual que en cualquier pueblo, a traques y barrancas también en Compostela. Pero este año las cosas fueron más lejos. Tan lejos que faltaban solamente cuatro días para que diese comienzo la competición y todavía no había cuatro jugadores fichados. La afición tenía constancia del por qué, y lo comentaba, incluso, en voz alta: "No hay "perras" para pagar a los jugadores. No hay quien quiera hacerse cargo del Club... Ya se sabe —lo dijo Carlos Gómez—: "Si hay dinero, hay goleiro; si no hay dinero, no hay goleiro". Y como aquí, en Santiago, no había dinero... no acababa de aparecer el equipo. Ocho jugadores que pudiesen entrenarse el domingo al Gran Peña. Solución drástica, finalmente. Los jugadores —en vista de que nadie quiso aceptar el Club, en vista de la falta de dinero— decidieron encargarse, personalmente, del Club. Y ahora, como caso raro en la historia del fútbol español, los propios jugadores harán lo suyo, es decir, harán de futbolistas y harán además de administradores, taguileros, acomodadores... En fin harán todo lo posible por reducir gastos. Lo cual naturalmente engrasará lo que, al final de temporada —de haber superavit, que esperamos que sí— habrá de repartirse. El hecho, señores, habla por sí sólo más claramente de lo que pudiera haberlo el mas sesudo y concentrado de los comentaristas, del apoyo económico que la afición compostelana presta al fútbol local.

A BOTANA.

CIELITO LINDO
 ¡¡Voz e imagen de Méjico en la pantalla del mundo!!
 Un romance de valor, audacia y emoción
 ¡¡Con la categoría de lo realmente mexicano!!
 ¡¡Con la hondura dramática de la revolución!!

CIELITO LINDO
 EASTMANCOLOR
 DIRECTOR: MIGUEL M. DELGADO
 ROSITA QUINTANA, LUIS AGUILAR, CARLOS L. MOCTEZUMA, PEDRO GALINDO
 RELACIONES: CHAPULTEPEC Y GALINDO HERNAIZ

COLOR POR EASTMANCOLOR
 Los mejores conjuntos folklóricos en una sensacional película con la belleza deslumbrante de su tipismo colorista

Mañana
GRANDIOSO ESTRENO en
- CAPITOL -
 La pantalla de los éxitos
 - Autorizada mayores -

Tan emocionante como divertida... tan adorable como explosiva...
 ¡¡La creación más genial de MYLENE DEMONGEOT la máxima estrella francesa!!

MYLENE DEMONGEOT
 HENRI VIDAL
Una rubia peligrosa
 DANBY COMUL, SEATRIOS ALTARIBA, ALAIN DELON
 DIRECTOR: MARC ALLEGRET

Se reveló en "Las brujas de Salem" se confirmó en "Bonjour Tristesse" y ahora triunfa en **UNA RUBIA PELIGROSA** como primera figura del cine mundial
HOY
 SENSACIONAL ESTRENO en **- CINE YAGO -**
 Palacio del cine
 - Autorizada mayores -

¡UN ESPECTACULO SORPRENDENTE, de arrebatadora comicidad y deslumbrante belleza!

UN FILM PRODIGIOSO, AMBIENTADO EN LA ATMOSFERA ROMANTICA DEL CIRCO, EN EL QUE SOLO ENCONTRARA DIVERSION, ALEGRIA Y SENTIMIENTO

UNA AUTENTICA FIESTA BAJO EL SIGNO DEL HUMOR, CON LA MAS ATRACTIVA Y SIMPATICA PAREJA DEL CINE AMERICANO

DANNY KAYE
PIER ANGELI
 CINEMASCOPE METROCOLOR

Mañana
SENSACIONAL ESTRENO EN
PRINCIPAL
 (AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS)

LOCO POR EL CIRCO
DANNY KAYE
PIER ANGELI
 BACCALONI, NOEL PURCELL, ROBERT COOTE
 DIRECTOR: MICHAEL NIDD
 CINEMASCOPE - METROCOLOR

deportes

Juegos Olímpicos de Roma

S. S. el Papa recibió en Castelgandolfo a deportistas y directivos

LUDMILA SHERCAVA batió el récord mundial, femenino, de los ochocientos metros lisos

Sorpresa en hockey sobre hierba: El equipo pakistání venció al español

ROMA, 7. — El día ha amanecido soleado en Roma con temperaturas que oscilan entre los 23 y 25 grados.
En la bahía de Nápoles el mar está ligeramente revuelto y el cielo cubierto. — A.M.I.

ROMA, 7. — El campeón del mundo de los grandes pesos, Floyd Patterson, deportista y directivos de los equipos que toman parte en los Juegos Olímpicos, han sido recibidos por S. S. el Papa Juan XXIII, en su residencia de Castelgandolfo, durante la Audiencia general que se celebra todas las semanas. — A.M.I.

tomar parte en la dura prueba de cincuenta kms. marcha atlética.
Muy cerca de Allen, marchaba el neozelandés Norman Read, ganador de la Medalla de Oro de 1956, que evidentemente desaba imponer fuerte ritmo a la carrera.
La prueba que comenzó en el Estado Olímpico, seguirá el curso del río Tiber hasta la ciudad de Acilia, a 25 kilómetros, para después regresar por la misma ruta hasta el Estadio.
Cuando se han cubierto 5 kms, los hindus Ajit Singh y Zora Singh iban en cabeza en un tiempo de 25' 40".
Más atrás iba el británico Don Thompson, con el actual campeón Read en cuarta posición. — A.M.I.

Juegos al triunfar en la prueba de 50 Kms. marcha atlética.
Thompson logró llegar a la meta en un tiempo récord olímpico de 4-25-30, tras un formidable duelo con John Ljunggren, de Suecia, quien había logrado la Medalla de Bronce en los Juegos de Melbourne.
El atleta británico llegó a la meta relativamente fresco de una de las más duras pruebas atléticas.
(Récord olímpico: G. Dardoni (Italia), 4-28-07).
Resultados:
1.— Don Thompson (Gran Bretaña), 4-25-30 (récord olímpico y Medalla de Oro).
2.— J. Ljunggren (Suecia), 4-25-47 (Medalla de Plata).
3.— A. Pamich (Italia), 4-27-54 (Medalla de Bronce). — A.M.I.

El récord anterior, en poder del norteamericano R. Richards, estaba en 4'56 metros.
El resultado técnico de la prueba ha sido el siguiente:
(Récord mundial: Don Bragg (EE. UU.), 4'80 metros).
Récord olímpico: R. Richards (EE. UU.), 4'56).
1.— Don Bragg (Estados Unidos), 4'70 metros (récord olímpico, Medalla de Oro).
2.— R. Morris (Estados Unidos), 4'60 (Medalla de Plata).
3.— E. Landstron (Finlandia), 4'55 metros (Medalla de Bronce).
4.— R. Cruz (Puerto Rico), 4'55 metros.
5.— G. Malcher (Alemania), 4'50 metros. — A.M.I.

tán el extremo izquierda Nasser y el medio centro Ahmed Wameed.
El Pakistán se enfrentará ahora con el ganador de la semifinal entre la India y Gran Bretaña. — A.M.I.



Simonssons, antes del Göteborg y ahora del Club merengue, con la camiseta del conjunto madrileño, se entrena. Muñoz vigila atento sus ejercicios

LOS 50 KMS. MARCHA ATLETICA
ROMA, 7. — El norteamericano John Allen marcha en cabeza de los 41 participantes de 21 países al salir del Estadio Olímpico después de

RECORD OLIMPICO EN SALTO CON PERTIGA
ROMA, 7. — Don Bragg, de Estados Unidos, que posee el récord mundial, ha vencido en el salto con pértiga, registrando un nuevo récord olímpico de 4'70 metros.

HOCKEY? PAKISTAN, 1 - ESPAÑA, 0
ROMA, 7. — La victoria del Pakistán ha constituido una sorpresa, frente al fuerte equipo presentado por España. El único tanto del encuentro fue marcado, por M. Atif, en el minuto 11 del primer tiempo.

Los pakistaníes jugaron perfectamente y en todo momento como una unidad. Los delanteros españoles tuvieron pocas oportunidades para el marcaje, presionados durante todo el tiempo por el conjunto pakistání.
Los defensas españoles, Eusquiza y Colomer, se encontraban en excelente forma y consiguieron deshacer varios ataques del Pakistán ante la portería española. Los españoles marcaron a cada uno de los jugadores del equipo contrario y ocasionalmente realizaron ataques esporádicos con pases largos, por las alas.
En el minuto 18 del segundo tiempo, Colomer, de España, no consiguió marcar un penalty bully, haciendo que la pelota fuera desviada.
Los mejores jugadores, por parte de España, fueron Colomer y Eusquiza, y por el Pakis-

Simonsson, otra estrella de la constelación merengue

"Muchas veces soñé con llegar a ser jugador del Real Madrid"

"Mi nuevo club posee una serie fantástica de excelentes delanteros"

MADRID. (Especial para EL CORREO GALLEGO, por Ramón Melcón, Jr. de "Europa-Press").

quinto futbolista del continente...
—Fue una gran satisfacción poder codearme con figuras como Di Stéfano, Charles, Kopa, Suárez y tantas otras excelentes que coparían los primeros lugares.
—¿Es usted jugador individualista?

como decía al principio, de que posee una gran simpatía.
—¿Cuál son los grandes amores de su vida? —Le pregunto de pronto, desuso de saírme un poco del tema balompédico.
—¿Es usted jugador individualista?

Primer entrenamiento de Simonsson con el Real Madrid. Calzado con botas de fútbol, el mejor futbolista sueco de todas las épocas ha encantado tanto a sus compañeros y entrenador con su estilo magnífico, como a los aficionados que acudieron a presenciar sus movimientos sobre el césped del Estadio Bernabéu.
Muy rubio, muy alto y muy simpático, Simonsson será pronto un tipo sumamente popular y querido en el Real Madrid, donde todos suelen ser amigos desde el primer día. El sueco, que tal vez por serlo se encuentra hospedado en el Hotel Suecia, se muestra muy animado cuando, gracias a la intervención de un amigo común, sueco también, puede dirigirme a él, unos minutos antes de comenzar su almuerzo.
—Se considera usted, como muchos aseguran, el mejor futbolista sueco de todas las épocas?
—Desde luego que no; en Suecia ha habido y hay grandes jugadores, como Carlsson, Liedholm, Skenjund, Hamrin, Nordhal y otros muchos.
—En la última clasificación europea, usted fue considerado el

JUEGO DE CONJUNTO
—Creo que el juego de conjunto, el apoyo en la jugada, es la base del fútbol de calidad.
—¿Creador o finalizador?
—Me gusta jugar bien, pasar la pelota en condiciones y estar bien situado en el campo, pero no disparo tampoco mal.
—¿De qué victoria se siente usted más satisfecho de todas las obtenidas con su club, o con la selección sueca a lo largo de su historial futbolístico?
—Seguramente de la que Suecia consiguió, en Londres, sobre Inglaterra, en octubre del año pasado. Jugamos muy bien y ganamos por 3-2. Por lo que a mí se refiere, también quedé satisfecho del encuentro realizado. Me alegró mucho, quedar finalmente finalista del último Campeonato Mundial.
Simonsson jugó recientemente contra el Real Madrid, en Göteborg, su ciudad natal. Tras ir ganando por 2-0, los suecos perdieron finalmente por 4-3, en un gran segundo tiempo de los madrileños. Le habla a Simonsson de su labor en aquel partido?
—Fue brillante su actuación?
—Creo que no mucho, pues, por culpa de una pequeña lesión, no pude rendir normalmente.
—Sin embargo, marcó usted los dos primeros goles de su equipo, los que pusieron en 2-0 el marcador...
El nuevo delantero madrileño es un muchacho sincero, correcto, amante de la verdad. Me lo demuestra cuando me responde, sonriendo:

SON DOS AMORES
—Mi familia y el fútbol.
—¿Muchos hijos?
—No —La risa de Simonsson es ahora franca de veras—; solo uno. Mi esposa y él llegarán próximamente a Madrid. Se que les encantará esta preciosa y alegre ciudad.
Antes de llegar a Madrid, gran ilusión de sus aspiraciones futbolísticas, Simonsson era, según se asegura, netamente "amateur" en Suecia. Le hablo de ello.
—¿No cobraba nada por su labor balompédica?
—No; como tantos otros jugadores, yo tenía que trabajar para poder jugar, vivir.
—¿Cuál era su trabajo?
—Concretamente, representaba a una fuerte compañía constructora.
—¿Seguirá trabajando en España?
Una nueva sonrisa amplia y simpática, de Simonsson, me convence antes incluso de que lleve su contestación, de que en Madrid no hará nada más que jugar al fútbol. Sus palabras me lo confirman.
—No, en el Real Madrid soy profesional. El fútbol ocupará todo mi tiempo y mi entusiasmo.
—¿Siente haber dejado de ser aficionado?
—No, no lo siento ni mucho menos. La ilusión de todo futbolista es convertirse en profesional. En el Real Madrid he conseguido ver hecha realidad todas mis ilusiones.

El presidente del Club Ferrol dice...

"Ledo marchará al Orense, u otro equipo si nos dan setecientas mil pesetas"
"De no ser así, continuará jugando en el Ferrol, al que estoy seguro ha de dar un gran rendimiento"

El asunto Ledo, acapara la atención de los aficionados ferrolanos estos días. El Orense ha solicitado su traspaso, ofreciendo una fuerte cantidad, lo mismo que el Salamanca y otros clubs, que no se dieron a conocer.



antes: ¡Setecientas mil pesetas y se lo llevan!
—Ojalá no les pese, presidente.

Siendo ello motivo de actualidad, consideramos oportuno preguntar al presidente del Club, don Pablo Tafall, cuál es la postura de la directiva en este caso.
—El Orense —dice— interesado el fichaje de Ledo y nos pidió precio, al igual que el Salamanca.
—¿Qué contestaron ustedes?
—Primero, creímos oportuno cambiar impresiones con Aretio, que es quien conoce mejor las necesidades del equipo.
—Conocemos ya la respuesta de Aretio.
—Naturalmente, para traspasar a Ledo, tenemos que contar con otro jugador que lo mejore y eso no es fácil. Ahora bien, si cualquier equipo nos paga por Ledo lo que nosotros queremos, el traspaso es una realidad.
—¿Cuál es la cifra?
—Setecientas mil pesetas.
—¿No será demasiado?
—Si Ledo lo vale, hay que pagarlo.
—¿Hizo contraoferta el Orense?
—Pasó un poco de las trescientas mil.
—¿Los demás?
—Por ahora solamente el Orense puso cantidad.
—Un sector de la afición, presidente, cree que Ledo no da en el equipo un rendimiento que justifique el mantenerlo como titular. En este caso, la oportunidad que se presenta para su traspaso parece magnífica.
—No cree usted que el Club haría un buen negocio?
—Nuestra postura está decidida y si por Ledo no pagan la cifra acordada, continuará jugando en el Ferrol, donde estoy seguro ha

de dar un gran rendimiento. A Ledo le hace falta que la afición, sin mirarlo, le trate de otra forma; ya verán como Ledo vuelve a ser el mismo del anterior "Concepto Arenal" y de sus grandes tardes.
El señor Tafall tenía mucha prisa y no fue posible "sacarle" más sobre esta cuestión. Sus pacientes le estaban esperando y marchó, con esa prisa que antes de despedirse, le hicimos una última pregunta:
—¿Si el Orense mejora la cifra y porque con una cantidad aceptable se podían fichar dos buenos jugadores, aceptarían el traspaso?
—Sigo manteniendo lo que dije

Hoy, en Santa Isabel A las seis de la tarde R. C. Celta - Arenal

Esta tarde se enfrentarán en Santa Isabel, los clubs del Celta de Vigo y Arenal. Es partido amistoso, pero entre la afición santiaguesa existe mucho interés por ver evolucionar a los jugadores vigeuses antes del comienzo del primer encuentro oficial de Liga. También hay curiosidad por presenciar la evolución de los nuevos jugadores arenalistas, que al lado de los refuerzos, entre ellos, Ferrero, Chanco y Jorge Ríos, tratarán de hacer gran resistencia al conjunto celeste.

Con objeto de que toda la afición local pueda presenciar este gran choque se han fijado unos precios módicos, que oscilan entre cinco y veinte pesetas. Los socios del Arenal, con el recibo del mes corriente, pagarán únicamente la cantidad de cinco pesetas, y la Junta Directiva, agradece de la afición acuda a Santa Isabel, para al tiempo que se disfrute con el espectáculo, ayude a este modesto equipo, antes del comienzo de sus tareas oficiales.

Del lado céltico es deseo de la Directiva vigeuesa presentar en Santiago un potente equipo, que le brinde a sus numerosos seguidores una magnífica exhibición.
Por parte del conjunto arenalista existen grandes deseos de ofrecer fuerte resistencia a los célticos, para conseguir lo cual, se han venido entrenando fuertemente estos últimos días, a las órdenes de Muñoz, preparador accidental, por ocupaciones profesionales de Pepe Sousa.
Así, pues, a las seis de la tarde todos a Santa Isabel.

Vuelta Ciclista a Cataluña Julio Giménez ganó la quinta etapa POBLET sigue de primero en la general
BARCELONA, 7. — La quinta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, Lérida-Pulgarada, con 166 kilómetros de recorrido, se ha disputado hoy con el tramo Oliana - Organa neutralizado. Ha resultado vencedor Julio Giménez, entre un grupo de cinco corredores escapados.
La etapa ha sido un constante forcejeo, con escapadas desde el principio, pero sólo fructificó la empreñida por Barrantia, San Emeterio, Escolá y Giménez, a los que después se unieron Uset y Herrero Berrendero, para, el primero de ellos, rezagarse en el último tramo.
Clasificación de la quinta etapa
1. Giménez Muñoz, 4-23-15.
Promedio, 37'61 Kms. hora.
2. San Emeterio, 4-23-54.
3. Escolá, 4-24-25.
4. Barrantia, 4-24-33.
5. Herrero Berrendero, 4-24-43.
6. Palmieri, 4-28-53.
7. Campillo, 4-28-53.
8. Iza, 4-28-56.
9. Talamillo, 4-29-25.
10. En el mismo tiempo: Karmany, Suárez, Más, Poblet, Segú, Antonio Gómez Moral, Carreras, Bertrán, Pacheco, Mayoral, Company, Pérez Francés y Jiménez Quiles.

Clasificación general
1. Miguel Poblet, 15-51-44, a un promedio de 37'939 Kms.
2. Pérez Francés, 15-53-54.
3. Emilio Cruz, 15-54-29.
4. Gabriel Más, 15-54-55.
5. Bertrán, 15-54-56.
6. Montilla, 15-55-12.
7. J. Gómez Moral, 15-55-20.
8. San Emeterio, 15-57-43.
9. Quesada, 15-57-50.
10. Badia, 15-58-24. — A.M.I.

UN SOLO GOL

—No; yo no marqué dos goles al Real Madrid. La verdad es que sólo conseguí uno de los dos que se adjudicaron.
Tras agradecerle la aclaración, aprovecho también la oportunidad para seguir hablando del Real Madrid, su nuevo equipo.
—¿Por qué ha fichado usted por los quintuples campeones de Europa?
—De siempre ha sido un club al que he admirado mucho. Muchas veces pensé que tal vez algún día terminaría jugando en él.
—¿Está contento de haberlo conseguido?
—Desde luego. Y por dos razones: porque es uno de los mejores equipos del mundo y porque he fichado cuando todavía soy joven, cuando mis ilusiones son mayores. Cuando puedo rendir al máximo.
Simonsson no habla mucho, tal vez por el desconocimiento del idioma español, pero sonríe con frecuencia. Me da la impresión,

OFERTAS

—¿Por qué ha vendido al Madrid tres jugadores formidables ofertas de diversos clubs europeos y sudamericanos?
—El Real Madrid va he dicho desde siempre, que me ha impresionado siempre. Por su categoría, por su clase, por su tradición de club de fútbol. Por otra parte, su oferta era también un excelente para mí.

DI STÉFANO, LESIONADO

MADRID, 7. — Alfredo Di Stéfano ha resultado lesionado esta mañana durante el entrenamiento celebrado en el estadio Bernabéu. Al parecer, el futbolista sufrió un esguince en el muslo izquierdo que puede tenerle inactivo durante quince días. — A.M.I.

Laboratorio del Dr. Dapería González
ANÁLISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE
SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE
Rúa del Villar, 66 Teléfono, 1583
SANTIAGO DE COMPOSTELA

deportes

El domingo en Santa Isabel

Santiago - Gran Peña a las cinco de la tarde

Noble gesto de los futbolistas santiaguenses ante la inminencia de que desapareciese el fútbol en nuestra ciudad

El próximo domingo, a las cinco de la tarde, el Club Santiago se enfrentará en Santa Isabel, al Gran Peña de Vigo. Ante la inminencia de este encuentro y los escasos fichajes que había realizado, de momento, el Club Santiago, y no estando constituida hasta la fecha una Junta Directiva que regiese los destinos del Club, se celebró anoche una reunión en los locales del Club Santiago.

Asistieron a la misma un determinado número de jugadores de la localidad, a los que les fue expuesta por el presidente en funciones, don Juan Iglesias, una fórmula para llegar a la consecución de un conjunto que pudiese afrontar, con éxito deportivo, la competición que ahora comienza.

Propuso el señor Iglesias a estos jugadores que la administración de la Sociedad Deportiva fuese regida, esta temporada, por los futbolistas que formasen la plantilla del Club Santiago. Quedaría constituida en tal caso, una Directiva cuyo presidente sería designado por unanimidad de los expresados jugadores.

Después de un amplio cambio de impresiones y dando muestras de un noble gesto deportivo, los jugadores presentes aceptaron la proposición, estampando a continuación su firma por el Club Santiago. Firmaron: Rebo-

redo, Iglesias, Cobitas, Brey, Miragaya, Seito, Ben, Marin, Arriola y Ventura. Se espera, que en el día de hoy lo hagan, secundando tan noble gesto de sus compañeros, digno de verdaderos deportistas, Cayo, Chispa, Cea, Carretero, Félix, Chago, Vilas y Moreno. También figurarán en la plantilla del Club los jugadores Tomás y Alberto, del San Lorenzo y Garrincha, del Club La Salle.

Los jugadores que asistieron a la reunión de anoche propusieron para el cargo de presidente a don Juan Iglesias que hasta el momento lo vino ejerciendo accidentalmente. El señor Iglesias les hizo ver a los jugadores la necesidad que tenía de un merecido descanso y que aceptaría continuar como vicepresidente, siempre y cuando aceptase la presidencia don Santiago Méndez Ferreiro, conocido paladín del fútbol compostelano. La propuesta del señor Iglesias fue aceptada por unanimidad y se espera que el señor Méndez Ferreiro se haga cargo de la presidencia.

Otro gesto de los jugadores, encargados desde este momento de la administración del Club, ha sido permitir el acceso al campo de fútbol, a partir del próximo domingo, a todas las señoras y señoritas, pudiendo darse de baja todas las que, actualmente figuran como socias del Club, si ese fuera su deseo.

Es de esperar que la afición compostelana, comprendiendo el gesto de estos jugadores, acuda a Santa Isabel, respondiendo así al esfuerzo realizado. Para empezar, el domingo, todos a presenciar el Gran Peña - Santiago.

Los jugadores del Club Ferrol han figurado en repetidas notas, a las que debemos añadir el último fichaje del porte vasco Golo. Para el domingo y por los entrenamientos que hemos presenciado estos días creemos que el Ferrol sacará frente a Flavia el siguiente equipo:

García; Anca I, Turón, Prado, Miguel, Tatá; Mourelo, Mímo, Barrera, Ledo y Julio. — K.

Club Ferrol - Flavia el domingo en el Estadio Manolo Rivera

El Arsenal jugará en Vigo con el Turista

El próximo domingo comienza la Liga. Este año tendremos que resignarnos a ver, por partida doble, el largo resile de equipos de Tercera División por nuestro Estadio.

Abre marcha, el entusiasta Flavia que se enfrentará la tarde del domingo al Club Ferrol;

mientras las huérfanas de Feranando Parina viajan hacia Vigo, donde disputarán dos puntos con el siempre difícil Turista, otro de los punteros del Grupo.

El Arsenal cuenta esta temporada con los siguientes jugadores: portero, Verga y Nando; defensas, Vilar, Seijas, Pedro y Carlos; medios, Cesitas, Hernández y José Carls; delanteros, Luis, Ramos, Barros, Pita, Demetrio, Novo, Sevilla y Menéndez.

Tres de los más destacados en las filas del Arsenal el pasado año —Badiola, Mímo y Gango— faltan en la relación, donde aparecen nombres nuevos, en los que Parina tiene mucha confianza.

Simonsson,

(VIENE DE SEXTA PAGINA)
—En España se dice que usted no le ha salido muy caro al club blanco...
—Yo me siento satisfechísimo.

Miguel Muñoz es fácil que pueda utilizar ya a Simonsson en el primer partido de Liga. El famoso delantero está en plena forma. No hay problema, por tanto, de entrenamiento, de forma física.

—Jugará usted contra el Atlético de Madrid?
Simonsson lo piensa unos instantes y luego que le repita la pregunta, que no ha debido comprender bien tampoco el inglés traductor.

Al fin, me contesta:

Juegos Olímpicos
(VIENE DE SEXTA PAGINA)
RECORD MUNDIAL, FEMENINO, EN 800 LISOS

ROMA, 7. — Ludmila Shevoova, de Rusia, ha triunfado en la final de los 800 metros femeninos, con el tiempo récord mundial de 2 minutos, 4 segundos 3/10.

La Shevoova mejora el récord mundial oficial, en poder de la también rusa N. Otkalenko en 2-5 e iguala la marca de la propia Shevoova que está en espera de homologación. Igualmente, mejora el record olímpico, en poder desde ayer de la australiana D. Willis, de 2-5-9/10.

El resultado técnico de la prueba ha sido éste:

Record mundial: N. Otkalenko (Rusia), 2-5.
Record olímpico: D. Willis (Australia), 2-4-3/10.
1.—Shevoova (Rusia), 2-4-3/10 (récord mundial y olímpico. Medalla de Oro).
2.—B. Jones (Australia), 2-4-4/10 (medalla de plata).
3.—U. Donath (Alemania), 2-5-6/10 (medalla de bronce).
4.—V. Kummerfeldt (Alemania), 2-5-9/10.
5.—A. Gleichfeldt (Alemania), 2-6-5/10.
6.—J. Jordan (Gran Bretaña), 2-7-8/10. — A.H.F.

R. Díaz Barros

Especialista-Diplomado en Enfermedades del Corazón
Electrocardiografía
Dr. Teijeiro, 1-º. SANTIAGO

Dr. Gallego

OCULISTA
Moderno tratamiento del Estrabismo y Ambliopía
Los miércoles no consulta durante el verano.
Teléfono 1180 — Rúa Nueva, 32
SANTIAGO

Información de La Coruña

Ayer comenzó el Congreso del Rosario

Homenaje de los niños a la Virgen

Habló el Cardenal Arzobispo

LA CORUNA, 7. — (Por teléfono, de nuestra Delegación). — Continúan con gran solemnidad los actos del Congreso Mariológico y Coronación de la Virgen del Rosario, Patrona de La Coruña. Por la mañana continuaron las sesiones del Congreso, en la Casa de la Cultura, sesiones que se reanudarán a las cinco de la tarde. Se desarrollaron diversas e interesantes ponencias.

A las cinco de la tarde se procedió a la apertura de las tareas del Congreso del Rosario con intervención del Obispo de Salamanca, doctor Barbadillo, y del Director del Centro Internacional del Rosario, con sede en Fátima, Padre Gerard Ree O. P., acto que se celebró en el Paraninfo del Instituto Femenino, sito en la plaza de Pontevedra.

También a las cinco de la tarde fue trasladada la imagen de la Virgen del Rosario desde la iglesia de los Capuchinos a la plaza de Vigo donde se celebró un solemne acto en el que los niños coruñeses rindieron fervoroso homenaje a la Patrona de la ciudad. Asistieron numerosos niños de las escuelas.

La plaza presentaba un brillante aspecto. Después de una misa comunitaria, el Cardenal Arzobispo de Santiago de Compostela, doctor Quiroga Palacios, pronunció unas palabras y, a continuación se formó una procesión infantil

que acompañó a la imagen del Rosario hasta la iglesia de los Padres Jesuitas. Cifra.

MANANA, VIGILIA GENERAL

Mañana, jueves, a las doce de la noche, una vez terminado el Auto Mariano, tendrá lugar, en el templo parroquial de San Jorge, una vigilia general de la Adoración Nocturna, como homenaje de los hombres de La Coruña a la Santísima Virgen del Rosario.

En esta vigilia dirá la plática de presentación de la Guardia el Emmo. y Reverendísimo Sr. Cardenal-Arceobispo de Santiago.

La santa misa dialogada, que celebrará el Excelentísimo y Rvdmo. Obispo Auxiliar, se dirá a las cuatro de la madrugada.

La entrada en la iglesia será por la puerta lateral, que permanecerá abierta toda la noche para asistencia de los fieles.

Aunque esta vigilia es para hombres, pueden asistir a ella las señoras que lo deseen, aunque ya preferencia en los bancos será para los hombres.

Los adoradores nocturnos deberán estar en la Sacristía a las once y media en punto, para celebrar la reglamentaria junta de turno antes del comienzo de la vigilia.

LA FERIA MOVIL DE ALIMENTACION

Ayer, a las ocho de la tarde, ha quedado inaugurada en la Plaza de Portugal, la Feria Movil de Alimentación Ganadera, organizada por los departamentos de Agricultura de los Estados Unidos y de España, y presentada por el Servicio de Extensión Agrícola.

ARROLLADOS POR UNA MOTOCICLETA

En la mañana de ayer, en Castiñeiras, a la altura de la basílica de San Pedro de Mezonzo, una motocicleta, conducida por el joven José Manuel Naveira González de 17 años, empleado, con domicilio en la calle Plá y Canela, 21 bajo, arrolló a un hombre y a una mujer que transitaban en la misma dirección. Los dos resultaron con lesiones diversas, así como el motorista, que se cayó del vehículo. Los tres heridos fueron asistidos en la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos, y la mujer pasó luego a la Residencia del Seguro de Enfermedad.

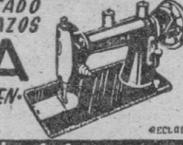
EL PUERTO

Entraron: "Manuel", con cemento en tránsito, de Gijón; "Iruña", con carga general, de Sevilla; "Escolano", con pasaje y carga general, de Canarias, y "Bahía de Cádiz", con carbón, de Gijón.

Salieron: "Fenilla", con azúcar, para Castro Urdiales; "Río Mandeo", en lastre, para Puentevedume; "Escolano", con pasaje y carga general, para Santander; "Iruña", en lastre, para Lage; "Manuel", en lastre, para Foz; "Chanterro", con arcilla, para Santander, y "Puente del Burgo", en lastre, para Noya.

Se espera: "Cabo Cervera", con carga general, para el muelle de Linares Rivas.

Máquinas SIGMA
CONTADO 4 PLAZOS
BORDAN-INCURSTAN-VAINCAN-ZURCEN
COSEN ADELANTE 4 ATRAS
CASA SIGMA-Sagasta 14-FERROL



GUÍA MÉDICA

CIRUGIA GENERAL
Clínica del Doctor Cutrín
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO
Gómez-Ulla, 7 (Tenencia Wórrico), Teléfono 3335

Dr. ALVAREZ COIRA
CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL DE RECTO Y ANO
Residencia para operados
Algalla de Arriba, 38 Teléfono, 1804

Sanatorio Quirúrgico de San Lorenzo
EN SANTIAGO DE GALICIA
Fundadores: Dr. Martínez de la Riva y Dr. Alsina
Teléfonos: Sanatorio, 1006 — Dr. La Riva, 1424
Dr. Alsina, 1984

Dr. Juan A. Fernández Vilas
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO (ESTOMAGO - INTESTINO - VIAS BILIARES)
CIRUGIA GENERAL
Montana, 2 Teléfono 3073

GINECOLOGIA Y PARTOS
Dr. L. G. ALEN
MEDICINA Y CIRUGIA DE LA MUJER
ESTERILIDAD
GENERAL PARDINAS, s/n Teléfono 3337

SANATORIO MATERNIDAD del Dr. MARIÑO
GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
Teléfonos 1727 - 3605

OTRAS ESPECIALIDADES
SANATORIO NEUROPSIQUIATRICO DEL Dr. Pablo Ares Feal
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
Consultorio: Hórrico, 24 - 2º. Teléfono, 1606

Dr. J. Linás Alonso
ENFERMEDADES DE LA PIEL
DR. TEIJEIRO, 20-2º. (junto al Metropol)
Consulta de 11 a 1 y 4 a 7 SANTIAGO

Antonio Golpe Cobas
Especialista Pulmón y Corazón
Cirugía de Tórax
Avenida Figueroa, 11 - 3º. Teléfono, 3390
(Al lado del H. La Perla) SANTIAGO

JUAN J. QUINTELA TRILLO
Ex-Ayudante de Clases Prácticas del Hospital de Santiago
Medicina Interna, Diabetes
OLGA LOPEZ ESPINO
MEDICO
Ex-Médicos Internos del "Newport Hospital", U. S. A.
Rayos X
Avenida Argentina, 9.-Tel. 416. -BETANZOS.

PALMEIRA
Las Fiestas del Carmen
PALMEIRA, 8. — Los días 10 y 11 del corriente mes se celebrarán en esta villa grandes fiestas en honor de San Roque y la Santísima Virgen del Carmen.
Con este motivo tendrán lugar solemnes funciones religiosas.
La parte profana será amenizada por las famosas orquestas "Compostela" e "Hispania" de Santiago y la banda de música "La Unión" de Tallara (Noya) y el conjunto enxebre "Airiños dos pinos".
Durante estos días lucirán artísticas iluminaciones y se celebrarán competiciones deportivas.

¡¡Señora!!
ES FACIL GANAR DINERO con una máquina
«SAETA»
NUEVO MODELO C/2 para coger puntos a las medias



GARANTIZADA POR UN AÑO Rápida - Silenciosa - Moderna
LA MEJOR MAQUINA AL MEJOR PRECIO
ENSEÑANZAS GRATIS
Representante:
EL FERROL: Don Antonio Blanco, calle Galiano, 51.1.º
SANTIAGO DE COMPOSTELA: Don Manuel Docobo, Rúa del Villar, 74.

La horchata, bebida nacional de verano
VIENE DE ULTIMA PAGINA
dañas no pasa de medio millón de kilos anuales.
Finalmente, y deseando complacer a los lectores, les damos la fórmula para que puedan ellos mismos fabricarse esta riquísima bebida. Para un kilo de chufas póngase cinco litros de agua y noventa y cinco gramos de azúcar. La chufa deberá ser triturada y echa pulpa. Cuélese. Enfríese con hielo. El resultado es una horchata exquisita. La bebida nacional del verano español.

La comida terrolana
VIENE DE ULTIMA PAGINA
San Roque. Fiesta en honor al Santo, de mucha fama otra fiesta a orillas del río Jubia?
—Sí, señor; la famosa de la Retoria, dedicada a la Sociedad Ganadera. El paraje muy bonito, y puede aprovecharse el día para la pesca si a usted le agrada. El río, da mucha...
—Pero... Ahora no hay esa romería.
—Esa es la pena. ¡Parece mentira que una fiesta tan bonita, la hayan suprimido!
—¿Recuerdan algún detalle de joven que les haya quedado grabado en la memoria?
—Hace muchos años. A consecuencia del vendaval de agua y viento y producido por un fenómeno de la Naturaleza, en el monte de Ancos —y por la parte del río de Jubia— hubo una explosión que lanzó piedras a distancia y derribó árboles. Fue por el lugar de Trasmonte. Las rocas fueron despedidas violentamente y llenaron la carretera de obstáculos. Veníamos de la escuela y nos condujeron en burro por otros caminos.
—¿Desear decir algo más?
—Le parece a usted poco? Pruebe un poco de bolla.
Después de probar la riquísima bolla, nos despedimos de las tres panaderas que las personas de estas tres hermanas. La mayor, la de setenta y un años, es la decana de los actuales.
¿Y POR QUE NO?...
He aquí una mujer a los setenta y un años, trabajando. En su pecho no brilla la condecoración al Trabajo. Pero, se la ha ganado moralmente con el sudor del esfuerzo para ofrecernos el pan nuestro de cada día.
ENVÍO:
Este pequeño homenaje en la fiesta de Santa María de Neda a las panaderas de La Cruz del Pouso y la Mourla.

La comarca ferrolana En el mundo del trabajo: Con las panaderas de Neda Las tres hermanas de la Cruz del Pouso

La horchata, bebida nacional de verano Trescientos mil litros se consumen en Valencia cada año

La cosecha de la chufa asciende a dos millones y medio de kilos

VALENCIA (Del correspondiente de "Europa Press", por José Pelejero, especial para EL CORREO GALLEGO). La horchata es una de las tantas bebidas refrescantes que sirve para calmar la sed en los días angustiosos del verano. Cuando el calor comienza a hacer de las suyas, un buen vaso del blanco líquido viene a ser como un sedante, como un calmante

que conforta el cuerpo torturado por el calor. Pero como todas las cosas, la horchata también tiene su pequeña historia, ya que fué en un pueblecito de Valencia donde se comenzó a cultivar la chufa, fruto de donde saldrá más tarde una de las bebidas más agradables ofrecidas al público. Alboraya. Este es el pueblo al que hacemos mención. Co-

mo todos los que hay en las cercanías de Valencia, posee una huerta ubérrima. En ella se cosecha la chufa, que más tarde pasará a convertirse en horchata.

En tiempos pretéritos, cuando el hielo no se fabricaba en escala industrial, se almacenaba nieve en las profundas cuevas de Alcubilla. Esta nieve, mezclada con el jugo de la frutita triturada, se convertía en una bebida de exquisito sabor.

Como dato curioso, para demostrar la importancia que tiene esta industria en Valencia, diremos que funcionan en la ciudad unas veinte fábricas pequeñas y grandes, sin contar con otras clandestinas y numerosos bares que se fabrican las cantidades necesarias para su consumo. Mucha gente opina que la horchata de hoy no es como la de antaño. De ello nada vamos a decir. Pero queremos, sin embargo informar a nuestros lectores que, en efecto, la horchata puede hacerse también con almendra, con arroz y probablemente con materias sintéticas. Es posible que la horchata esté rebajada con exceso por el agua, pero no debe nunca olvidarse que como en todo, siempre hay gentes honradas.

Como nota curiosa y para que pueda apreciarse la importancia de la cosecha de chufa, materia prima de la buena horchata indicaremos que en Alboraya se plantan anualmente unas 2.000 hectáreas que dan una producción en verde de dos millones de kilos. En las zonas que rodean a la población citada, también suele plantarse chufa, pero en total la cosecha de estas tierras ale-

El Beñelle o de Neda, río de origen en Goente, se despena por la cascada de la Fervenza y desemboca en la Ría de El Ferrol. Aparece escrito Beñelle y Fervenza con "y" y "b", respectivamente. (De otra crónica del siglo pasado). Neda ha conquistado el galardón de la segunda Villa más limpia de la provincia. (Noticias del siglo presente y del presente año). EL HOMENAJE En este 8 de setiembre, con motivo de la Patrona de Neda y que el comercio ferrolano guardaba como medio fiesta, cerrando los establecimientos por la tarde para asistir a la popular romería, que menos que traer a las páginas de EL CORREO GALLEGO a las acreditadas panaderas de



Un grupo de panaderas de Neda, en nuestro Mercado Central. En los puestos cubiertos, dos hermanas; la tercera, de pie. (Foto ARJO)

—No, señor; de poco y nada en agua en cantidad y calidad. —¿Creen Vds. que ese sabor especial se debe al agua? —¡Nada de eso! —replican las tres a un tiempo—; el sabor es debido a un tiempo—; el sabor masa. La hacemos a brazo, es un esfuerzo considerable. Ahí está el quid de su gusto. Las máquinas no llegan a darle la característica, el punto del pan. —¿No son partidarias de la amasadora mecánica? —Sí, somos partidarias, porque resuelve un problema de trabajo importantísimo. Es una herramienta extraordinaria el hacerla a mano, o por procedimientos primitivos; pero esto es artesanía. Y el punto, en nuestra modesta opinión, lo da la mano mejor. —¿Y de levadura? —En verano, imposible emplearla; en invierno, muy poca. Nosotros dejamos fermentar la masa por sí sola. Fermento natural. —¿Hay muchos hornos en la Cruz del Pouso? —De Millarengo, de José Martínez, de Diego López—confían por turno las tres. Hay más pero no recordamos los nombres. —¿Y en la Mourela? —Bastantes, también. —¿Ahora estamos aquí. Hemos resuelto un problema de transporte que nos hacía perder mucho tiempo. Antes, en tiempos de nuestra niñez, venían las panaderas andando o en carros de un caballo. Aun quedan algunos. —¿Y Madruga? —Ya lo creo. Lo que hacíamos lo que hacen las panaderas nuevas es apenas dormir. Nuestra vida de trabajo terminaba a las doce de la noche y nos levantábamos a las cuatro de la madrugada. Luego el "tra-ca-trá" del coche nos sumía en un sueño irrisorio. Un día me cayó el fardo de mano que llevaba. Me quedé dormida. Era tal el sueño que no desperté hasta llegar a El Ferrol. El fardo lo perdí al caerse de la mano, inconscientemente. El sueño fue superior a todo. ¡El sueño!... ¡La horchata del sueño!... ¡Me perseguía durante bastante tiempo!... Luego se acostumbró. El caballo, otro sacrificio, continuó su camino sin ruidos. La Virgen, Santa María de Neda, nos protegía. —¿Ahora, ¿qué tal? —Ahora, la vida es más tranquila. El pan nos lo mandan. Y a venderlo. —¿Cuánto cuesta cocer en el horno? —El ferrado, a cinco pesetas. —¿Y antes? —Por el año 1918, alrededor de sesenta céntimos. Anteriormente estuvo a treinta y cinco céntimos. —De la Mourela, conozco a tres jóvenes, guapas, con cara rebosante de salud, que vienen con su carro a entregar el pan a domicilio. —¿Si son rubias. Y no tiene usted mal gusto porque son guapas las tres. —Para ustedes, ¿qué es lo más notable de la Cruz del Pouso? —Pues... eso... su Crucero de

JORNADA FERROLANA

Keencuentro con Tom Mix

Las personas de mediana edad recuerdan con nostalgia los tiempos heroicos del cine. De acuerdo con que entonces los héroes cinematográficos no eran excesivamente fotogénicos y que sus rostros bailaban una epiléptica danza en gris. Pero montaban, todos, como centauros, amén de realizar las más extraordinarias acrobacias. Para un niño de entonces, Tom Mix representaba, en la escala de los valores humanos, el máximo. Hoy, el célebre caballista ha sido reemplazado por Di Stéfano y por Luisito Suárez. No sé si los niños, en general, han ganado o perdido con la sustitución. Sería cuestión de discutirlo. Pero no ahora, que el tiempo apremia y el espacio de esta sección no es del todo ilimitado.

todo, sus cascos arrancaban chispas del empedrado... Busque con los ojos un guardián, quise dar la alarma, pero el caballista improvisado desapareció en la noche. Tom Mix, que estaba esperando su oportunidad, salió del fondo de mis recuerdos... La equitación es un ejercicio maravilloso y Tom Mix fue un maravilloso caballista. Pero una plaza pública no es lugar apropiado para realizar exhibiciones hípiacas. Sobre todo, si no se monta, por lo menos, como Tom Mix. Supongo que ahora que nuestra plaza luce su nueva iluminación, el caballista improvisado no volverá a visitarla, ya que no fué esta noche de mis fantasías la única escogida por él para sus galopadas. Otras noches hubo, según me cuentan.

El título de este comentario, leído lo que antecede, está, supongo, justificado en parte

MARIUS

(PASA A SEPTIMA PAGINA)

CUATRO NOTICIAS

En la parroquia de Santa María de Neda se ha celebrado el 8 de setiembre la festividad de su Patrona, la Virgen del Puerto, con gran concurrencia de romeros de aquellas inmediaciones. (De una crónica de 1859).

El Beñelle o de Neda, río de origen en Goente, se despena por la cascada de la Fervenza y desemboca en la Ría de El Ferrol. Aparece escrito Beñelle y Fervenza con "y" y "b", respectivamente. (De otra crónica del siglo pasado).

Neda ha conquistado el galardón de la segunda Villa más limpia de la provincia. (Noticias del siglo presente y del presente año).

TRES HERMANAS

—¿Cuántos de familia? —Catore hermanos de los cuales quedamos siete: dos, en Montevideo; uno, en Cuba, y las cuatro hermanas, en El Ferrol. Tres, dedicadas en la actualidad al pan. —¿Son Vds?.

Neda. Y ahora que Neda tiene un título ganado limpiamente, como Villa limpia, asistido de educación ciudadana, digno de imitar por todos los pueblos y ciudades; ahora, honramos a las panaderas de escrupulosa limpieza en la noche de los tiempos, artesanas sin igual del sin par bollo de Neda. A ellas, pues, ya dirigido este homenaje cálido, sencillo y sincero.

A ELLAS

El trabajo, unido a la limpieza, son dos cualidades que se deben alrear. Por eso traigo a las páginas del periódico las figuras simpáticas de las panaderas. Su pan, laborado con el sudor de horas nocturnas de sacrificio, que tanta aceptación tiene en la capital ferrolana.

En representación de las mencionadas productoras hablan tres hermanas: Doña María, doña Josefa y doña Francisca, de 71, 67 y 75 años, respectivamente. Lean el diálogo:

EL HOMENAJE

En este 8 de setiembre, con motivo de la Patrona de Neda y que el comercio ferrolano guardaba como medio fiesta, cerrando los establecimientos por la tarde para asistir a la popular romería, que menos que traer a las páginas de EL CORREO GALLEGO a las acreditadas panaderas de

DE LA CRUZ DEL POUZO

—¿Es el único lugar de Neda donde se hace el pan? —También, en la Mourela. La conversación es sostenida por las tres hermanas. Personalizamos en una sola. —¿Cuántos años llevan trabajando? —Toda la vida. Nuestros padres y abuelos tuvieron horno y nosotros continuamos con él hasta trasladarnos a El Ferrol hace

EL PAN

El pan —¡rico pan!— y la panadera, la tercera hermana. (Foto ARJO)



El pan —¡rico pan!— y la panadera, la tercera hermana. (Foto ARJO)

poco tiempo. No obstante, seguimos cociendo allí y vendiendo aquí. —¿Emplean el agua del Beñelle. Ya saben la fama que tiene.

(PASA A SEPTIMA PAGINA)

CRUCIGRAMA

Crucigramas with grid and clues in Spanish.

RINCÓN AMENO

DEFINICION DE LA GUERRA Cuando el periodista francés Gajudo pidió a Paul Valéry que hiciera una sencilla definición de la guerra, este dijo: —La guerra es la lucha de personas que no se conocen en provecho de personas que se conocen, pero que no luchan.

INSOMNIO Entra un individuo en la farmacia y dice: —No he cerrado los ojos en toda la noche. ¿Tiene usted algún remedio? —Naturalmente. He aquí unas pastillas milagrosas. A los tres días vuelve el cliente: —Sus pastillas, como si no. Siguen pegando un ojo. —Es raro, pero en fin, tome usted este preparado. Seis gotas cada noche al acostarse y a dormir de un tirón hasta el día siguiente. Pasan tres días más y otra vez el mismo individuo: —Su famoso elixir del sueño, nada. —¿Nada? Me asombra. ¿Pero qué demonio tiene usted para no poder dormir? —¿Qué qué tengo? Pulgas.

ACOSAR AL NIÑO La mujer que se ha quedado a cuidar el nene chiquitín para que los padres salgan al teatro es interrogada a la vuelta: —¿A qué hora acostó usted el nene? —Pues a las ocho, a las nueve, a las diez, a las once y a las doce, a las diez y a las once y a las doce.

FILOSOFIAS De Bernard Shaw al recibir la noticia de que un amigo va a casarse por segunda vez: "No me recorda haberse quedado viudo".

MANEJOS Ocurrió los cargos presidenciales del Congreso y del Consejo de Ministros, pero Posada Herrera se significó en la política española por haber sido el insu-

Lo que pasa en el mundo

CONCIERTO WASHINGTON. — Aunque solo cuenta con 6.000 habitantes, Tell City, en Indiana, ha dado que hablar estos días porque en ella se ha celebrado el gran concierto de Sibatos de vapor en que participaron 33 chifos de todos los tamaños. Algunos pertenecieron a barcos de vapor, trenes y fabricas. Había también del tipo "gato furioso" llamado así porque hacen el sonido de gatos maullando. El concierto duró noventa minutos.

HUELGA NUEVA YORK. — Una huelga de los barrenderos de Nueva York duró dos días. Cuando terminó había en las calles 16.000 toneladas de basura.

REMEDIOS ROMA. — Después de haber pasado cinco años en la cárcel por cuarenta robos repetidos en el mismo almacén, el italiano Giovanni Bertochi ha sido conmutado por el propietario como guardián nocturno. Es una bonita colución.

AFICION... LONDRES. — La "Lotus House" (Casa de Loto), un restaurante chino de Londres, ha comprendido la afición de los ingleses a los platos chinos. Cuando un cliente pide una comida, un sastre le toma las medidas y cuando ha chupado el último tallo de bambú le presenta el traje terminado.

LOS GEMELOS DEL CIELO PARIS. — Dos nuevos satélites americanos giran como se sabe, alrededor de la Tierra. Al más pequeño de los dos le llaman "Piggy-Back" que significa literalmente "a horcajadas", y designa en los Estados Unidos la técnica del transporte de los remolques de carretera sobre vagones.

Esta técnica, que es de origen francés, tiene un considerable éxito en los Estados Unidos y es muy conocida del gran público. De ahí el nombre escogido por los técnicos de Cabo Cañaveral.



—Yo no concibo la ca. za sin perro...

Medio millón de polacos peregrinan al santuario de la "Virgen Morena" El Cardenal Wyszynski convoca una reunión de metropolitanos

VIENA (Crónica del correspondiente de "Europa Press", Ricardo Estarriol, especial para EL CORREO GALLEGO). El Cardenal Primado de Polonia ha convocado para el día ocho de setiembre una conferencia de todos los obispos polacos en el monasterio de Jasna Gora en Tschenschau. Según informaciones recogidas en círculos eclesiásticos, en esta reunión se tratará de las relaciones entre la Iglesia y el Estado y se analizarán las causas que han provocado su empeoramiento en los últimos tiempos. Como es sabido, últimamente ha tenido lugar una de las mayores manifestaciones religiosas en Polonia desde la terminación de la segunda Guerra Mundial. Medio millón de peregrinos se han reunido a los pies de la "Virgen Morena", la Patrona de Polonia, en una grandiosa manifestación de fe. A pesar de las dificultades que las autoridades polacas pusieron a esta peregrinación los peregrinos llegaron de todos los rincones de Polonia para conmemorar la fiesta de la Asunción a los pies de la Patrona. El propio Cardenal Wyszynski asistió a las festividades que duraron tres días y pronunció un discurso en el que recordó que "el pue-

blo polaco está solidamente unido en su entrega a la Religión de Polonia" y que la Iglesia es paciente; ha sobrevivido a muchas épocas y muchas ideologías y esto mismo sucederá en el futuro. Uno de los últimos incidentes registrados tuvo lugar con motivo de las palabras pronunciadas por el Vicario General de Gnesen, Lujan Bernacki, en la 11ª calle de Bromberg: según las noticias recibidas, el obispo atacó duramente el movimiento de ateísmo polaco. Criticó el hecho de que algunos hombres cho de que algunos hombres se vendieran por dinero o por obtener un puesto, animó a los fieles a permanecer fieles a la Iglesia y a combatir activamente a los no creyentes. A consecuencia de ello, la "Unión ateaista y librepensadora" ha exigido al Departamento estatal para que informara eclesiásticas... según informa el órgano comunista "Gazeta Pomorska"... que el citado obispo sea destituido. Con ello se ha desencadenado por parte de las autoridades comunistas una campaña destinada a desprestigiar a la Iglesia en este caso se ha dicho que tales manifestaciones perturban "las amistosas relaciones entre la Iglesia y el Estado e infringen la constitución nacional".